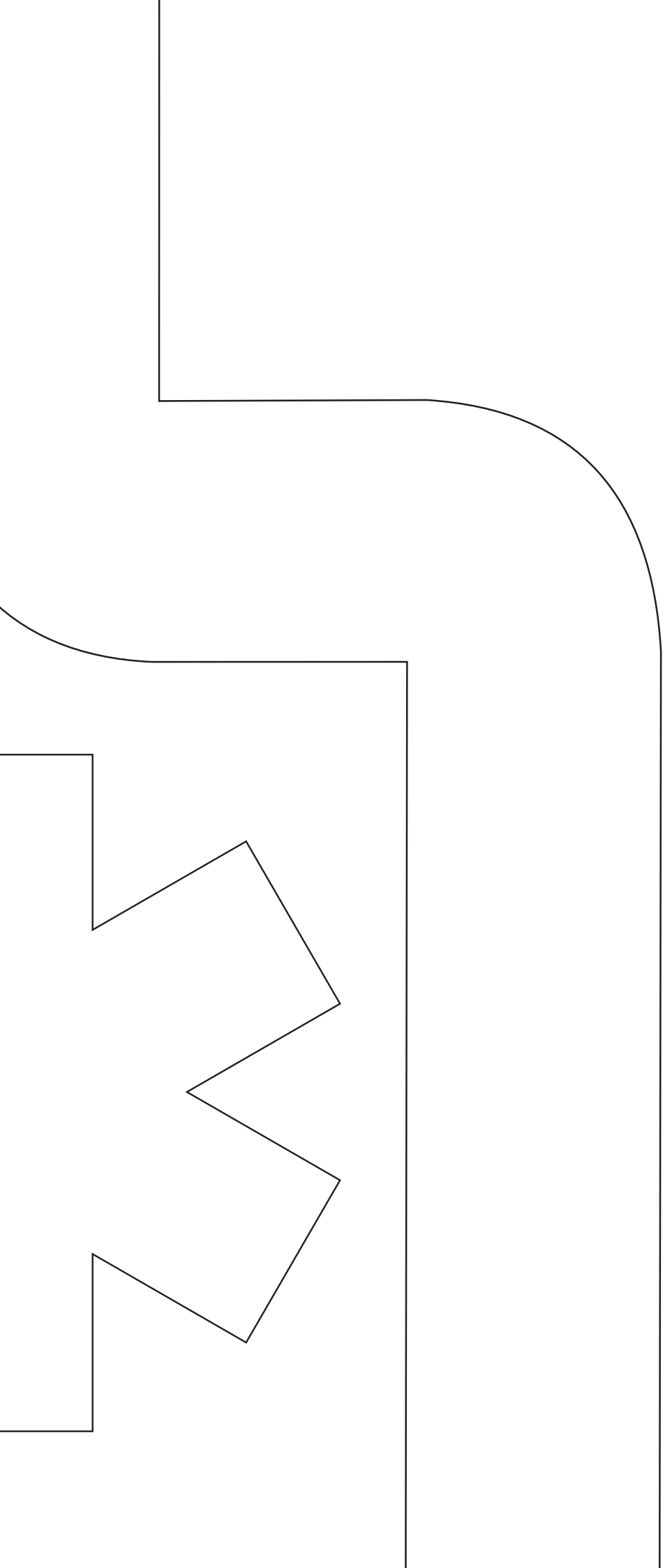


TARIF PUBLIC
PRIJSLIJST
2019



Tous les produits Edilkamin entrent dans les catégories d'efficacité énergétique
Alle edilkamin producten voldoen aan de gestelde eisen voor de energy efficiency classes

A++ , A+ , A



selon les règlements de l'UE 2015-1186 / 1187.
volgens de EU normering 2015-1186/1187

AIR-LUCHT

5-17 POÊLES À PELLETS - PELLETKACHELS

19-21 POÊLES À BOIS - HOUTKACHELS

23, 24-25 INSERTS ET CHEMINÉES À PELLETS - PELLET INBOUWHAARDEN EN PELLETHAARDEN

22, 26-29 INSERTS ET CHEMINÉES À BOIS - HOUTHAARDEN ET HOUT INBOUWHAARDEN

18,30-33 ACCESSOIRES AIR - ACCESSOIRES LUCHT

EAU-WATER

35-42 THERMOPOÊLES À PELLETS - CV-PELLETKACHELS

43 THERMOPOÊLES À BOIS - CV HOUTKACHELS

44 CHAUDIÈRES À PELLET - PELLET CV KETELS

45-46 THERMOCHEMINÉES À PELLETS, BOIS - CV PELLET - HOUTHAARDEN

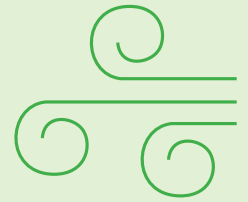
47-51 ACCESSOIRES EAU - ACCESSOIRES WATER

ACCESSOIRES-ACCESSOIRES

52-55

AIR CHAUD

Chauffer avec de l'air une ou plusieurs pièces au moyen de canalisations.



WARMER LUCHT

Verwarming met lucht een of meer ruimtes door middel van kanalisaties.

Les poêles, les cheminées et les inserts à pellets et à bois chauffent une ou plusieurs pièces au moyen de canalisations. Les produits à pellets permettent la gestion automatique du chauffage, le bois est bon marché, on le trouve dans la nature et il garantit le charme de la chaleur d'autrefois.

De kachels, vuurhaarden en inbouwhaarden op pellets of hout verwarmen een of meer ruimtes door middel van kanalisaties.

Met de pellet is automatische bediening van de verwarming mogelijk, hout is goedkoop, kan worden gevonden in de natuur en heeft de sfeer van de warmte van weleer.

Les poêles à pellets etanches

Luchtdichte pelletkachels

Poêles complètement hermétiques qui prélèvent l'air à l'extérieur de la maison.

- Elles n'ont pas besoin d'une prise d'air extérieure dans la pièce d'installation.
- Elles sont idéales pour les maisons passives, mais adaptées à n'importe quelle maison.
- Elles peuvent également être installées dans la chambre à coucher (norme UNI10683).

Compleet luchtdichte kachels die lucht opzuigen vanaf buiten de woning.

Er is geen externe luchtinlaat nodig in het vertrek waar de kachel wordt geïnstalleerd.

Ideaal voor een passiefhuis, maar geschikt voor elk type woning.

Kan ook in een slaapkamer worden geïnstalleerd (norm UNI10683).

AT Air Tight



New



BILD Air Tight C
9 kW
p. 5



VYDA Air Tight C
VYDA Air Tight
10 kW p.6



RADA Air Tight C
12,5 kW
p. 7

Les poêles

De kachels

Une large gamme de modèles au bois et à pellet en différents styles, matériaux et couleurs.

- Puissances différentes pour chaque habitation.
- Possibilité de canaliser l'air chaud dans plusieurs pièces.

Een zeer uitgebreid assortiment kachels op hout en pellets met verschillende stijlen, materialen en kleuren.

Verskillend vermogen voor verschillende types woningen.

Mogelijkheid om de warme lucht naar verschillende vertrekken te kanaliseren.



SLIDE/SLIDE 7
4,9/7,1 kW
p. 8



NARA/NARA PLUS
7,1/9 kW
p. 9



ARIS UP2/ARIS UP PLUS
8,2/8 kW
p. 10
New



KLIK
8,3 kW
p.11



LILLE
5/8,1 kW
p.11



EVIA
8,2 kW
p. 12



BILD
9 kW
p. 13



CHERIE UP
11,2 kW
p. 14



BLADE
12,1 kW
p. 15



KIRA EKleaner
VYDA EKleaner
14,3 kW
p. 16



KIRA VYDA
14,3 kW
p. 17



FIORO
8 kW
p. 19



TALLY 8
TALLY 8 S
8 kW
p. 20-21

Les inserts / De inbouwhaarden

Ils s'installent facilement et rapidement à l'intérieur des anciennes cheminées fonctionnant mal, en les transformant en cheminées à haut rendement, à faible consommation et à émissions minimales dans l'environnement.

Deze zijn eenvoudig en snel te installeren in oude niet goed meer werkende schouwven. Zo kunnen ze worden getransformeerd in hoog rendement schouwven die weinig verbruiken en minimale emissies produceren.



FIREBOX LUCE PLUS 54/62
9,6 kW
p. 22



PELLKAMIN 8/10
8,1/10,4 kW
p. 23

Les cheminées

De haarden

Des cheminées qui meublent et chauffent une ou plusieurs pièces avec l'air chaud.

- Différents modèles pour tous les besoins.
- Belle vision du feu, même sur plusieurs côtés.
- Le charme d'une cheminée de décoration.

Haarden die er esthetisch goed uitzien en een of meer vertrekken verwarmen met warme lucht.

Verskillende modellen voor alle behoeften.

Men kan het vuur vanuit verschillende hoeken bekijken.

De betovering van een design-schouw.



PELLKAMIN 12
12,1 kW
p. 24-25



SCREEN EVO-UP 80/2
10,4 kW
SCREEN EVO-UP
100 14,6 kW
p. 26



SIDE PLUS 50x50
12,4 kW
p. 27



WINDO2 75/95
13,2/14,7 kW

WINDO3 85
12/13,2 kW
p. 28-29

POÊLES À PELLETS ÉTANCHE - LUCHTDICHTE PELLETKACHELS



BILD Air Tight C

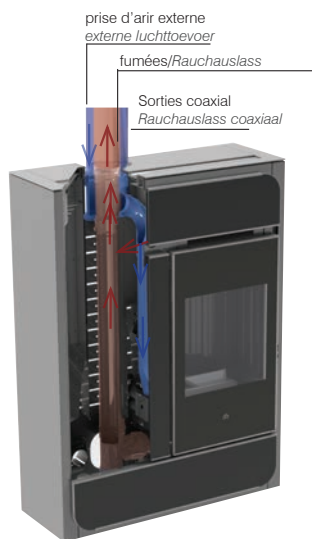
Adaptée pour les maisons passives
Geschikt voor de "passieve" huizen.

Compact, 30 cm de profondeur

- foyer en fonte
- sortie des fumées coaxial Ø 8/13 cm vers le haut, femelle
- programmation journalière/hebdomadaire
- fonction NIGHT et RELAX (ventilation air chaud)
- 1 sortie d'air chaud canalisable à l'arrière Ø 8 cm (Kit 12/12 bis optional)
- 2 ventilateurs gérables individuellement : Fig. 1 - air chaud dans la pièce d'installation (A) et air chaud canalisée (B). Fig. 2 air chaud dans la pièce d'installation local des deux ventilateurs A et B.

Slechts 30 cm diep

- vuurhaard van gietijze
- rookgasafvoer van bovenkant Ø 8/13 cm coaxiaal, vrouwelijke
- programmering uren per week
- functie NIGHT/ RELAX (ventilatie warme lucht)
- 1 Ausgang für Warmluftkanalisierung an der Rückseite Ø 8 cm (Kit 12/12 bis optie)
- 2 ventilatoren die apart kunnen worden bediend: afb. 1 - warme lucht in de installatieruimte (A) en gekanaliseerde warme lucht (B). Afb. 2 warme lucht in de installatieruimte vanaf beide ventilatoren A en B.



	code	€ hors TVA exclusief BTW
Verre noir Zwart glas	807220	3.700
acier et façade en verre avec inserts en blanc opaque staal en voorzijde van keramiek Matte witte	807230	3.805
Céramique glas met sierelementen van noire opaque Mat zwart	807240	
Pierre ollaire Speksteen	807250	3.960
EN DOTATION - INBEGREPEN		
Radiocommande avec écran inclus afstandsbediening met display	--	--
Sistema Leonardo	--	--
EN OPTION - OPTIE		
Kit WI-FI H (AppFire)	1050460	258
Combinateur téléphonique H Telefoonschakelaar Apparatuur H	1035220	258
Poignée FIT / handvat FIT	1080270	26
Pour canalisation/voor kanalisatie Ø 8 cm: KIT 12 - 12 bis	voir - zie pag. 18	
Adaptateur de Ø 8 à 6 cm adapter van Ø 8 tot 6 cm	1067020	33
Kit rallonge 3 mètres tuyau isolé Ø 6,5 cm permet d'allonger la canalisation de 6 à 9 mètres / extra kit geïsoleerd 6,5 cm pijp om van 6 tot 9 meter de kanalisatie te verlengen	804280	48
Pour canalisation voor kanalisatie Ø 6 cm: Coude "Y" Ø 6 cm/ Elbow "Y" Ø 6 cm	804500	27
Bouches de canalisation kanalisatie e-Openingen SPLIT**, BENT**, ORIGAMI e SHARP ** Si la fonction lumière doit être intégrée dans les bouches, l'utilisateur/installateur devra s'en charger / Als u de lichtfunctie in de uitblaasopening wilt instellen, kunt u dit of zelf doen of aan uw installateur vragen.	voir - zie pag. 33	

Fig. 1

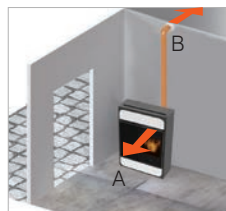
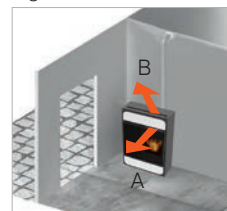


Fig. 2



9,1



89



235



1-2,1



10-22



22



G



8/13 F



130



80x30x110



n.1x8



POÊLES À PELLETS ÉTANCHE - LUCHTDICHTE PELLETKACHELS



VYDA Air Tight C VYDA Air Tight

Adaptée pour les maisons passives
Geschikt voor de "passieve" huizen.

Top coulissant pour le chargement du pellets.

- foyer en fonte
 - VYDA ATC: sortie des fumées coaxial Ø 8/13 cm vers le haut, femelle
 - VYDA AT: sortie des fumées Ø 8 cm par l' arrière, mâle
 - fonction NIGHT et RELAX (ventilation air chaud désactivable)
- De pelletkachel met originele schuifblad.*
- vuurhaard in gietijzer
 - VYDA ATC: rookgasafvoer van bovenkant Ø 8/13 cm coaxiaal, vrouwelijke
 - VYDA AT: rookgasafvoer achteraan Ø 8 cm, mannelijke
 - functie NIGHT/ RELAX (ventilatie warme lucht uitschakelbaar).



		code	€ hors TVA
VYDA ATC acier avec part supérieure en staal en inzetframe bovenaan in	céramique blanc opaque matte witte keramiek	807990	3.810
	céramique gris foncé donkergrijze keramiek	808000	
	pierre ollaire speksteen	808010	4.120

VYDA AT acier avec part supérieure en staal en inzetframe bovenaan in	céramique blanc opaque matte witte keramiek	805510	3.590
	céramique gris foncé donkergrijze keramiek	805520	
	pierre ollaire speksteen	805530	3.900

EN DOTATION - INBEGREPEN

	Radiocommande avec écran inclus afstandsbediening met display	--	--
	Sistema Leonardo	--	--

EN OPTION - OPTIE

	Kit WI-FI H (AppFire)	1050460	258
	Combinateur téléphonique H Telefoonschakelaar Apparatuur H	1035220	258

	kW	%	m³	Kg/h	h	Kg	G	cm	Kg	cm
Vyda ATC	10	90,4	260	0,7- 2,3	7-24	17	G	8/13 F	164	55x55x106
Vyda AT								8 M		



POÊLES À PELLETS ÉTANCHE - LUCHTDICHTE PELLETKACHELS



	code	€ hors TVA exclusief BTW
acier avec part supérieure en acier en inzetframe bovenaan in céramique blanc opaque <i>matte witte keramiek</i>	809170	3.910
	céramique noir <i>zwart keramiek</i>	
EN DOTATION - INBEGREPEN		
 Radiocommande avec écran inclus <i>afstandsbediening met display</i>	--	--
 Sistema Leonardo	--	--
EN OPTION - OPTIE		
Kit WI-FI H (AppFire)	1050460	258
Combinateur téléphonique H <i>Telefoonschakelaar Apparatuur H</i>	1035220	258
kit 2ème ventilateur pour canalisation, à monter sur le poêle pour chauffer une pièce supplémentaire. Composé de: 1 ventilateur, 1 bride de fixation, 1 raccord d'orientation de la sortie, 1 rosace (couvercle esthétique pour fermer) / <i>Set 2 ventilator voor kanalisatie, die aan de kachel gemonteerd moet worden om nog een ruimte te verwarmen. Bestaande uit: 1 ventilator, 1 montageflens, 1 aansluitstuk voor richting naar buiten, 1 rozet (sierdeksels als sluiting)</i>	1035440	288
Kit rallonge 3 mètres tuyau isolé Ø 6,5 cm permet d'allonger la canalisation de 6 à 9 mètres / <i>extra kit geïsoleerd 6,5 cm pijp om van 6 tot 9 meter de kanalisatie te verlengen</i>	804280	48
Coude "Y" Ø 6 cm / Elbow "Y" Ø 6 cm	804500	27
Bouches de canalisation / <i>kanalisatie e-openingen</i> SPLIT**, BENT**, ORIGAMI e SHARP	voir - zie pag. 33	
Sonde réservoir pellets / <i>Pellet niveau sensor</i>	1083150	45

RADA Air Tight C

NEW

En cours de certification / In afwachting van certificering

Adaptée pour les maisons passives
 Geschikt voor de "passieve" huizen.

Top coulissant pour le chargement du pellets.

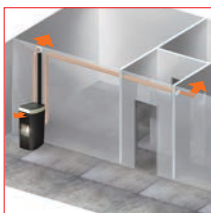
- foyer en fonte
- sortie des fumées coaxial Ø 8/13 cm vers le haut, female
- programmation journalière/hebdomadaire
- fonction NIGHT et RELAX (ventilation air chaud)
- 1 sortie d'air chaud canalizable à l'arrière Ø 6 cm
- De pelletkachel met originele schuifblad.*
- *vuurhaard van gietijze*
- *rookgasafvoer van bovenkant Ø 8/13 cm coaxiaal, vrouwelijke*
- *programmering uren per week*
- *functie NIGHT/ RELAX (ventilatie warme lucht)*
- *1 Ausgang für Warmluftkanalisierung an der Rückseite Ø 6 cm*

























Canalisable
 kanalisatie



Avec le kit 2ème ventilateur en option
 Met kit 2e ventilator optioneel



 ***12**
 90
  310
  2,8
  8
  24
  G
  8/13 F
  160
  55x55x112,5
  n.1x6

*Données de projet / Ontwerpgegevens

**Si la fonction lumière doit être intégrée dans les bouches, l'utilisateur/installateur devra s'en charger / Als u de lichtfunctie in de uitblaasopeningen wilt instellen, kunt u dit of zelf doen of aan uw installateur vragen.

POÊLES À PELLETS - PELLETKACHELS



SLIDE SLIDE 7

ACIER / PIERRE OLLAIRE
STAAL / SPEKSTEEN

TOP coulissant pour le chargement du pellets

- sortie des fumées Ø 8 cm vers le haut centrale, femelle
- foyer en fonte
- sortie des fumées Ø 8 cm à l'arrière, mâle
- fonction NIGHT et RELAX (ventilation air chaud désactivable)
- programmation journalière/hebdomadaire
- De pelletkachel met originele schuifblad*
- centrale rookgasafvoer boven Ø 8 cm, vrouwelijk
- gietijzeren vuurhaard.
- rookgasafvoer Ø 8 cm achteraan, mannelijk
- functie NIGHT/ RELAX (ventilatie warme lucht uitschakelbaar)
- dagelijkse/wekelijkse programmering



SLIDE

acier avec top coulissant en **acier noir**
Stalen met bovenblad en zwart staal



code

€
hors TVA
exclusief
BTW

804550

1.630

top coulissant en **pierre ollaire**
bovenblad en speksteen



803680

1.690

SLIDE 7

acier avec top coulissant en **acier noir**
Stalen met

acier noir
zwart staal



806570

1.730

bovenblad en **pierre ollaire**
speksteen



806560

1.790

EN DOTATION - INBEGREPEN



Radiocommande avec écran inclus
afstandsbediening met display

--

--



Sistema Leonardo

--

--

EN OPTION - OPTIE

Kit WI-FI H (AppFire)

1050460

258

Combinateur téléphonique H
Telefoonschakelaar Apparatuur H

1035220

258

SLIDE
Sonde réservoir pellets / *Pellet niveau sensor*

1083150

45



Slide 4,9
Slide 7 7,1



90,2
90,7



130
185



0,5-1,1
0,5-1,6



18-40
13-40



20



G



8 M



121/132



46x49x99,5/101



POÊLES À PELLETS - PELLETKACHELS



NARA NARA PLUS

*Jusqu'à épuisement des stocks / Zolang de voorraad strekt

- foyer en fonte
- sortie des fumées Ø 8 cm à l'arrière, mâle
- programmation horaire hebdomadaire
- fonction NIGHT et RELAX (ventilation air chaud désactivable)

Nara Plus: Air chaud arrière à canaliser Ø 6 cm

- vuurhaard van gietijze.
- rookgasafvoer Ø 8 cm achteraan, mannelijk
- functie NIGHT/ RELAX (ventilatie warme lucht uitschakelbaar)

Nara Plus: Kanalisatie warme lucht achteraan Ø 6 cm.



		code	€ hors TVA exclusief BTW
noir Zwart	NARA	803230	1.790
	NARA PLUS	804980	1.990
acier avec inserts en céramique Stalen en inzetstukken en keramiek	bordeaux Bordeaux	NARA	803220 1.790
	NARA PLUS	804970	1.990
blanc opaque mat wit	NARA	803210	1.790
	NARA PLUS	804960	1.990
bleu pétrole Petroleumgroene	NARA	803960	1.790
	NARA PLUS	804990*	1.990

EN DOTATION - INBEGREPEN

	Radiocommande avec écran inclus afstandsbediening met display	--	--
	Sistema Leonardo	--	--

EN OPTION - OPTIE

Kit WI-FI H (AppFire)	1050460	258
Combinateur téléphonique H Telefoonschakelaar Apparatuur H	1035220	258

NARA PLUS:			
pour canalisation voor kanalisatie Ø 6 cm:	Kit rallonge 3 mètres tuyau isolé Ø 6,5 cm permet d' allonger la canalisation de 6 à 9 mètres / Extra kit geïsoleerd 6,5 cm pijp om van 6 tot 9 meter de canalisatie te verlengen	804280	48
	Coude "Y" Ø 6 cm Elbow "Y" Ø 6 cm	804500	27
	Bouches de canalisation / kanalisatie-openingen SPLIT*, BENT*, ORIGAMI e SHARP	voir - zie pag. 33	
pour canalisation voor kanalisatie Ø 8 cm	Adaptateur de Ø 6 à 8 cm adapter van Ø 6 tot 8 cm	1053280	34
	KIT 12 - 12 bis canalisation air chaud - kanalisatie warme lucht	voir - zie pag. 18	
NARA, NARA PLUS	Sonde réservoir pellets / Pellet niveau sensor	1083150	45

	kW	%	m³	Kg/h	h	Kg	G	cm	Kg	cm	cm
Nara	7,1	90,7	185	0,5-1,6	15-48	24	G	8 M	123	46x49x99	n.1x6
Nara Plus	9	90,2	235	0,6-2,1	11-40	24	G	8 M	131	46x49x99	Nara P.



**Si la fonction lumière doit être intégrée dans les bouches, l'utilisateur/installateur devra s'en charger / Als u de lichtfunctie in de uitblaasopeningen wilt instellen, kunt u dit of zelf doen of aan uw installateur vragen.

POÊLES À PELLETS - PELLETKACHELS



ARIS UP2 ARIS UP PLUS

PIERRE OLLAIRE / ACIER *SPEKSTEEN/ STAAL*
*Jusqu'à épuisement des stocks / Zolang de voorraad strekt

- foyer en fonte
- sortie des fumées Ø 8 cm à l'arrière, mâle et vers le haut, mâle
- programmation horaire hebdomadaire
- fonction NIGHT et RELAX (ventilation air chaud désactivable)
- *vuurhaard van gietijze.*
- *rookgasafvoer Ø 8 cm achteraan, mannelijk - bovenaan, mannelijk*
- *functie NIGHT/ RELAX (ventilatie warme lucht uitschakelbaar)*

Aris Up Plus: Air chaud arrière à canaliser (kit en option)
Kanalizatie warme lucht achteraan (kit optie)



Pierre ollaire
speksteen



		code	€ hors TVA exclusief BTW	
Flancs en acier top et insert en céramique <i>Stalen flankenop en inzetframe in keramiek</i>	blanc crème <i>crème- kleurige</i>	ARIS UP2	808760	2.210
		ARIS UP PLUS	806920	2.370
	bordeaux <i>bordeaux</i>	ARIS UP2	808770	2.210
		ARIS UP PLUS	806930	2.370
	grise <i>grijze</i>	ARIS UP2	808790	2.210
		ARIS UP PLUS	806950	2.370
	couleur parchemin <i>perkament kleurig</i>	ARIS UP2	808780	2.210
		ARIS UP PLUS	806940*	2.370
pierre ollaire <i>speksteen</i>		ARIS UP2	808840	2.835
		ARIS UP PLUS	806970	2.995

EN DOTATION - INBEGREPEN

	Radiocommande avec écran inclus <i>afstandsbediening met display</i>	--	--
	Sistema Leonardo	--	--

EN OPTION - OPTIE

Kit WI-FI H (AppFire)		1050460	258
Combinateur téléphonique H <i>Telefoonschakelaar Apparatuur H</i>		1035220	258
pour canalisation / voor kanalisatie Ø 8 cm KIT 12 - 12 bis		voir - zie pag. 18	
	Adaptateur de Ø 8 à 6 cm <i>adapter van Ø 8 tot 6 cm</i>	1067020	33
pour canalisation voor kanalisatie Ø 6 cm:	Kit rallonge 3 mètres tuyau isolé Ø 6,5 cm permet d' allonger la canalisation de 6 à 9 mètres / <i>extra kit geïsoleerd 6,5 cm pijp om van 6 tot 9 meter de kanalisatie te verlengen</i>	804280	48
	Coude "Y" Ø 6 cm <i>Elbow "Y" Ø 6 cm</i>	804500	27
	Bouches de canalisation <i>kanalisatie e-openingen</i> SPLIT** BENT** ORIGAMI e SHARP	voir - zie pag. 33	
ARIS UP2, ARIS UP PLUS Sonde réservoir pellets / <i>Pellet niveau sensor</i>		1083150	45

kW	%	m³	Kg/h	h	Kg	G	cm	Kg	cm	cm
8,2	88,7	215	0,6-1,9	8-25	15	G	8 M	177/147	53x55x97	--
8	91,5	210	0,6-1,8	8-25	15	G	8 M	193/160	53x55x97	n.1x8

**Si la fonction lumière doit être intégrée dans les bouches, l'utilisateur/installateur devra s'en charger / *Als u de lichtfunctie in de uitblaasopeningen wilt instellen, kunt u dit of zelf doen of aan uw installateur vragen.*

POÊLES À PELLETS - PELLETKACHELS



Energy
A++
A+
A
B
C
D
E
F
G

KLIK

Boutons pratiques sur le dessus pour faciliter l'utilisation

- structure et foyer en fonte
- sorties des fumées à l'arrière Ø 8 cm, mâle
- programmation horaire hebdomadaire (avec radiocommande en option)
- panneau simplifié avec 2 boutons et 2 voyants lumineux
- 6 positions de fonctionnement: éteint « OFF », puissance 1/2/3, fonction Relax, fonction « TURBO »
- Interrupteur lumineux ON/OFF

Handige knoppen aan bovenkant, voor een eenvoudiger gebruik

- structuur en vuurhaard in gietijzer
- rookgasafvoer achteraan Ø 8 cm, mannelijk
- programmering uren per week (met afstandsbediening optie)
- vereenvoudigd paneel met 2 knoppen en 2 waarschuwinglampjes
- 6 werkingsstanden: uit "OFF" vermogen 1/2/3, Relaxfunctie, "TURBO" functie
- Verlichte ON/OFF-schakelaar



Energy
A++
A+
A
B
C
D
E
F
G

LILLE

*Jusqu'à épuisement des stocks / Zolang de voorraad strekt

Possibilité de supprimer les pieds (<10 cm)

- complètement en fonte avec foyer en fonte
- sortie des fumées Ø 8 cm vers le haut, femelle ou par l'arrière mâle
- fonctionnement à convection naturelle
- fonction NIGHT et RELAX (ventilation air chaud désactivable)
- programmation journalière/hebdomadaire

Mogelijkheid om de voetjes te elimineren (<10 cm).

- pelletkachel gietijzeren, gietijzeren vuurhaard
- rookgasafvoer Ø 8 cm hoger, vrouwelijk - achteraan, mannelijk
- werking met natuurlijk convectie
- functie NIGHT/RELAX (Ventilatie warme lucht uitschakelbaar)
- dagelijkse/wekelijkse programmering

			code	€ hors TVA exclusief BTW
KLIK Acier avec part supérieure en céramique <i>Staal met bovenaan in keramiek</i>	blanc opaque <i>Mat wit</i>		807160	1.995
	grise foncé <i>donkergrijs</i>		807170	
LILLE Fonte noir bouchardé <i>Zwart gegoldf gietijzer</i>	*5 kW		805540*	3.140
	8 kW		804860	3.245

EN DOTATION - INBEGREPEN

	LILLE: Radiocommande avec écran inclus <i>afstandsbediening met display</i>	--	--
	Sistema Leonardo	--	--

EN OPTION - OPTIE

	KLIK: kit radiocommande avec récepteur <i>kit radiobesturing met ontvanger</i>	1077570	205
	LILLE Sonde réservoir pellets / <i>Pellet niveau sensor</i>	1083150	45
	Kit WI-FI H (AppFire)	1050460	258
	Combinateur téléphonique H <i>Telefoonschakelaar Apparatuur H</i>	1035220	258



- 2 boutons:**
_allumage/extinction; puissances
_allumage retardée programmable
- 2 voyants lumineux:**
_Voyant réserve pellet
_nettoyage du creuset
- 2 knoppen:**
_ontsteken/uitdoven; vermogens
_programmeerbare vertraagde ontsteking
- 2 waarschuwingen met verlichting:**
_Controlelampje pelletreserve
_reiniging van het vuurpotje



	kW	%	m ³	Kg/h	h	Kg	G	cm	Kg	cm
Klik	8,3	90	215	0,8-1,9	9-21	17	G	8 M	140	47x49,5x100
Lille	5 8,1	91,1 90	130 210	0,5-1,1 0,5-1,9	18-40 11-40	20 20	G G	8 F 8 M	196	64x58x80

Klik Klik

POÊLES À PELLETS - PELLETKACHELS



EVIA

- foyer en fonte
- sorties des fumées vers le haut Ø 8 cm, femelle
- sortie des fumées à l'arrière Ø 8 cm, mâle (Kit en option)
- programmation horaire hebdomadaire
- double porte de fermeture foyer
- porte externe entièrement en verre
- fonction NIGHT et RELAX
- vuurhaard in gietijzer
- rookgasafvoer bovenaan ø 8 cm, vrouwelijk
- rookgasafvoer achteraan ø 8 cm, mannelijk (optionele kit)
- programmering uren per week
- dubbele deur afsluiting vuurhaard
- Geheel glazen buitendeur
- functie NIGHT/ RELAX



	code	€ hors TVA exclusief BTW
Acier blanc opaque <i>Mat wit staal</i>	807130	2.690
Acier noir <i>Zwart staal</i>	807140	
Acier bronze <i>Brons staal</i>	807150	
EN DOTATION - INBEGREPEN		
Radiocommande avec écran inclus <i>afstandsbediening met display</i>	--	--
Sistema Leonardo	--	--
EN OPTION - OPTIE		
Kit WI-FI H (AppFire)	1050460	258
Combinateur téléphonique H <i>Telefoonschakelaar Apparatuur H</i>	1035220	258
Sortie des fumées à l'arrière Ø 8 cm, mâle <i>Rookgasafvoer achteraan ø 8 cm, mannelijk</i>	1077590	48
Sonde réservoir pellets <i>Pellet niveau sensor</i>	1083150	45

kW	%	m ³	Kg/h	h	Kg	G	cm Ø	Kg	cm
8,2	91,5	215	0,5-1,9	8-32	16	G	8 F	150	56x57x113



POÊLES À PELLETS - PELLETKACHELS



Energy
A++
A+
A
B
C
D
E
F
G

BILD

Compact, 30 cm die profondeur

- foyer en fonte
- sorties des fumées vers le haut Ø 8 cm, femelle
- programmation horaire hebdomadaire
- 1 sortie d'air chaud canalizable, par l'arrière Ø 8 cm
- 2 ventilateurs indépendants (voir Fig. 1/2)
- fonction NIGHT et RELAX

Slechts 30 cm diep

- vuurhaard in gietijzer
- rookgasafvoer bovenaan Ø 8 cm, vrouwelijk
- programmering uren per week
- 1 uitgangen voor warmte lucht achter, Ø 8 cm
- 2 zelfstandige ventilatoren (zie Fig. 1/2)
- functie NIGHT/ RELAX

Fig. 1

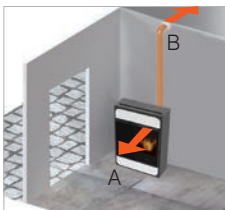
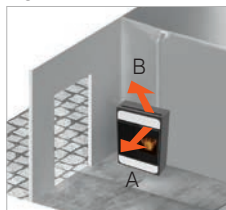


Fig. 2



verre noir
Zwart glas



	code	€ hors TVA exclusief BTW
Verre noir Zwart glas	807180	2.995
acier et façade en verre avec inserts en céramique blanc opaque Matte witte keramiek	807190	3.100
staal en voorzijde van glas met sierelementen van Céramique noire opaque Mat zwart keramiek	807200	
Pierre ollaire Speksteen	807210	3.255
EN DOTATION - INBEGREPEN		
Radiocommande avec écran inclus afstandsbediening met display	--	--
Sistema Leonardo	--	--
EN OPTION - OPTIE		
Kit WI-FI H (AppFire)	1050460	258
Combinateur téléphonique H Telefoonschakelaar Apparatuur H	1035220	258
Poignée FIT / handvat FIT	1080270	26
Sortie des fumées à l'arrière Ø 8 cm, mâle Rookgasafvoer achteraan Ø 8 cm, mannelijk	1083090	53
pour canalisation / voor kanalisatie Ø 8 cm: KIT 12 - 12 bis	voir - zie pag. 18	
	Adaptateur de Ø 8 à 6 cm adapter van Ø 8 tot 6 cm	1067020 33
pour canalisation voor kanalisatie Ø 6 cm:	Kit rallonge 3 mètres tuyau isolé Ø 6,5 cm permet d' allonger la canalisation de 6 à 9 mètres / extra kit geï- soleerd 6,5 cm pijp om van 6 tot 9 meter de kanalisatie te verlengen	804280 48
	Coude "Y" Ø 6 cm/ Elbow "Y" Ø 6 cm	804500 27
	Bouches de canalisation / kanalisatie-openingen SPLIT**, BENT**, ORIGAMI, SHARP	voir - zie pag. 33
Sonde réservoir pellets Pellet niveau sensor	1083150	45



9,1

%

m²

Kg/h

h

Kg

G

cm

Kg

cm

cm

n.1x8

R

SL

CHECK

NIGHT

RELAX

POÊLES À PELLETS - PELLETKACHELS



CHERIE UP

PIERRE OLLAIRE / ACIER / CÉRAMIQUE / VERRE
SPEKSTEEN / STAAL / KERAMIEK / GLAS

*Jusqu'à épuisement des stocks / Zolang de voorraad strekt

- structure et foyer en fonte.
- sortie des fumées Ø 8 cm à l'arrière, mâle
- fonction NIGHT et RELAX (ventilation air chaud désactivable)
- 2 sorties d'air chaud canalisables à l'arrière Ø 8 cm
- structuur en vuurhaard in gietijzer.
- rookgasafvoer Ø 8 cm achteraan, mannelijk
- functie NIGHT/
- RELAX (geforceerdeventilatie kan worden uitgeschakeld)
- 2 kanaliseerbare warmeluchtuitgangen achterzijde Ø 8 cm



Verre blanc
Glas wit



kW											
11,2	90	290	1,2-2,6	10-22	26	G	8 M	207-	62x57x115	n.2x8	244

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

			code	€ hors TVA exclusief BTW
Acier Staal	blanc opaque mat wit		805770	3.380
	bordeaux bordeaux		806190	
	bronze brons		805760	
	noir zwart		805750	
Céramique Keramik	poivre et sel peper en zout		805670	3.620
	blanc crème wit crème		805640	
	bordeaux bordeaux		805650	
	gris foncé donkergrijs		805660	
Pierre ollaire Speksteen		805700	3.750	
Verre Glas	blanc wit		805680	3.690
	noir zwart		805690	

EN DOTATION - INBEGREPEN			
	Radiocommande avec écran inclus afstandsbediening met display	--	--
	Sistema Leonardo	--	--

EN OPTION - OPTIE			
	Kit WI-FI H (AppFire)	1050460	258
	Combinateur téléphonique H Telefoonschakelaar Apparatuur H	1035220	258
	pour canalisation / voor kanalisatie Ø 8 cm: KIT 12 - 12 bis	voir - zie pag. 18	
	Kit rallonge canalisation 90° Verlengkit voor kanalisatie 90°	1080220	32
	Adaptateur de Ø 8 à 6 cm adapter van Ø 8 tot 6 cm	1067020	33
	pour canalisation voor kanalisatie Ø 6 cm: Kit rallonge 3 mètres tuyau isolé Ø 6,5 cm permet d' allonger la canalisation de 6 à 9 mètres / extra kit geïsoleerd 6,5 cm pijp om van 6 tot 9 meter de canali- satie te verlengen	804280	48
	Coude "Y" Ø 6 cm Elbow "Y" Ø 6 cm	804500	27
	Bouches de canalisation / kanalisatie e-openingen SPLIT**, BENT**, ORIGAMI e SHARP	voir - zie pag. 33	
	Sonde réservoir pellets Pellet niveau sensor	1083150	45

**Si la fonction lumière doit être intégrée dans les bouches, l'utilisateur/installateur devra s'en charger / Als u de lichtfunctie in de uitblaasopeningen wilt instellen, kunt u dit of zelf doen of aan uw installateur vragen.

POÊLES À PELLETS - PELLETKACHELS



Energy
A++
A+
A
B
C
D
E
F
G

BLADE CÉRAMIQUE / PIERRE OLLAIRE / ACIER KERAMIEK / SPEKSTEEN / STAAL

*Jusqu'à épuisement des stocks / Zolang de voorraad strekt

Compact, 34,5 cm die profondeur

- foyer en fonte
- sortie des fumées Ø 8 cm vers le haut, femelle
- air chaud canalisable par l'arrière et latéral droit avec kit
- fonction NIGHT et RELAX (ventilation air chaud désactivable)

Slechts 34,5 cm diep

- gietijzeren vuurhaard
- rookgasafvoer aan de bovenkant Ø 8 cm, vrouwelijk
- kanaliseren warme lucht achter en rechter zijkant.
- functie NIGHT/ RELAX (ventilatie warme lucht uitschakelbaar).



céramique / keramiek



acier / staal



pierre ollaire / speksteen

kW
12,1

%
90,3

m³
315

Kg/h
0,8-2,8

h
8-28

Kg
22

G
G

Ø
8 F

Kg
185

cm
98x34,5x113

cm
215

cm
190

2/3
x06
x06



	code	€ hors TVA exclusief BTW
acier staal	bordeaux bordeaux	808070
	noir zwart	808080
	blanc opaque mat wit	808090
	bronze brons	808100
céramique keramiek	*bordeaux bordeaux	808110*
	blanc opaque mat wit	808120
	noir brillant glanzend zwart	808140
pierre ollaire speksteen	808150	3.490
EN DOTATION - INBEGREPEN		
1 ventilateur d'air ambiant + 1 ventilateur pour canalisation / 1 ventilator omgeving-slucht + 1 ventilator voor kanalisatie	--	--
Radiocommande avec écran inclus / afstandsbediening met display	--	--
Sistema Leonardo	--	--
EN OPTION - OPTIE		
Kit WI-FI H (AppFire)	1050460	258
Combinateur téléphonique H Telefoonschakelaar Apparatuur H	1035220	258
** Kit sorties fumées par l'arrière (céramique) Kit rookgasafvoer achteraan (keramiek) Kit sorties fumées par l'arrière ou latérale gauche (pierre ollaire et acier) / Kit rookgasafvoer achteraan / zijkant links (speksteen, staal)	1059990	39
KIT DE VENTILATION AMBIANTE NON CANALISÉE (Pour orienter la totalité de l'air dans la pièce de installation, au cas où le poêle n'est pas canalisé) INCOMPATIBLE AVEC LES CANALISATIONS/ NIET-GEKALALISEERDE KAMER VENTILATIE KIT (Om de totaliteit van de lucht in de installatieruimte te richten, voor het geval de kachel niet wordt gekanaliseerd) ONVERENIGBAAR MET PIJPLIJNEN	1091630	105
kit 2ème ventilateur pour canalisation, à monter sur le poêle pour chauffer une pièce supplémentaire. Composé de: 1 ventilateur, 1 bride de fixation, 1 raccord d'orientation de la sortie, 1 rosace (couverture esthétique pour fermer) / Set 2 ventilator voor kanalisatie, die aan de kachel gemonteerd moet worden om nog een ruimte te verwarmen. Bestaande uit: 1 ventilator, 1 montageflens, 1 aansluitstuk voor richting naar buiten, 1 rozet (sierdeksels als sluiting)	1035440	288
Kit rallonge 3 mètres tuyau isolé Ø 6,5 cm Extra kit geïsoleerd 6,5 cm pijp	804280	48
Air D - Coude "Y" Ø 6 cm / Air D - Elbow "Y" Ø 6 cm	804500	27
Bouches de canalisation / kanalisatie e-openingen SPLIT**, BENT**, ORIGAMI, SHARP	voir - zie pag. 33	
Sonde réservoir pellets / Pellet niveau sensor	1083150	45

POÊLES À PELLETS - PELLETKACHELS



Energy
A++
A+
A
B
C
D
E
F
G

VYDA EKleaner NEW

Le système innovant eKleaner effectue automatiquement un nettoyage du creuset.

- foyer en fonte
- sortie des fumées Ø 8 cm par l'arrière, mâle
- fonction NIGHT et RELAX (ventilation air chaud désactivable)
- 2 sorties d'air chaud canalissables à l'arrière Ø 8 cm.
- Het innovatieve systeem eKleaner voert automatisch een reiniging uit, van het vuurpotje**
- vuurhaard in gietijzer.
- rookgasafvoer Ø 8 cm achteraan, mannelijk
- functie NIGHT/ RELAX (geforceerde ventilatie kan worden uitgeschakeld)
- 2 kanaliseerbare warmeluchtuitgangen achterzijde Ø 8 cm



Energy
A++
A+
A
B
C
D
E
F
G

KIRA EKleaner NEW

- foyer en fonte
- sortie des fumées Ø 8 cm par l'arrière, mâle
- fonction NIGHT et RELAX (ventilation air chaud désactivable)
- 2 sorties d'air chaud canalissables à l'arrière Ø 8 cm
- vuurhaard in gietijzer
- rookgasafvoer Ø 8 cm achteraan, mannelijk
- functie NIGHT/ RELAX (geforceerde ventilatie kan worden uitgeschakeld)
- 2 kanaliseerbare warmeluchtuitgangen achterzijde Ø 8 cm

	code	€ hors TVA exclusief BTW
VYDA EKleaner acier		
céramique blanc opaque <i>keramiek matte witte</i>	808310	4.165
céramique gris foncé <i>keramiek donkergrijs</i>	808320	
avec part supérieure en acier en insetframe bovenaan in		
pierre ollaire <i>speksteen</i>	808330	4.475
KIRA EKleaner céramique <i>keramiek</i>		
blanc crème <i>wit crème</i>	808280	4.365
bordeaux <i>Bordeaux</i>	808290	
couleur parchemin <i>perkamentkleurig</i>	808300	
EN DOTATION - INBEGREPEN		
Radiocommande avec écran inclus <i>afstandsbediening met display</i>	--	--
eKleaner :effectue automatiquement un nettoyage du creuset / <i>voert automatisch een reiniging uit van het vuurpotje</i>	--	--
Sistema Leonardo	--	--
EN OPTION - OPTIE		
Kit WI-FI H (AppFire)	1050460	258
Combinateur téléphonique H <i>Telefoonschakelaar Apparatuur H</i>	1035220	258
pour canalisation / voor kanalisatie Ø 8 cm: KIT 12 - 12 bis	voir - zie pag. 18	
Adaptateur de Ø 8 à 6 cm <i>adapter van Ø 8 tot 6 cm</i>	1067020	33
pour canalisation Ø 6 cm: Kit rallonge 3 mètres tuyau isolé Ø 6,5 cm permet d'alonger la canalisation de 6 à 9 mètres / <i>extra kit geïsoleerd 6,5 cm pijp om van 6 tot 9 meter de kanalisatie te verlengen</i>	804280	48
Coude "Y" Ø 6 cm <i>Elbow "Y" Ø 6 cm</i>	804500	27
Bouches de canalisation / <i>kanalisatie e-openingen SPLIT**, BENT**, ORIGAMI e SHARP</i>	voir - zie pag. 33	
Sonde réservoir pellets / Pellet niveau sensor	1083150	45

kW											
14,3	90	375	1-3,3	9-30	30	G	8 M	180	62,5x61,5x121,5	n.2x8	
14,3	90	375	1-3,3	9-30	30	G	8 M	267	65x63x123,5	n.2x8	

**Si la fonction lumière doit être intégrée dans les bouches, l'utilisateur/installateur devra s'en charger / Als u de lichtfunctie in de uitblaasopeningen wilt instellen, kunt u dit of zelf doen of aan uw installateur vragen.

POÊLES À PELLETS - PELLETKACHELS



VYDA

- foyer en fonte
- sortie des fumées Ø 8 cm par l'arrière, mâle
- fonction NIGHT et RELAX (ventilation air chaud désactivable)
- 2 sorties d'air chaud canalisables à l'arrière Ø 8 cm
- vuurhaard in gietijzer.
- rookgasafvoer Ø 8 cm achteraan, mannelijk
- functie NIGHT/ RELAX (geforceerde ventilatie kan worden uitgeschakeld)
- 2 kanaliseerbare warmeluchtingangen achterzijde Ø 8 cm



KIRA

- foyer en fonte
- sortie des fumées Ø 8 cm par l'arrière, mâle
- fonction NIGHT et RELAX (ventilation air chaud désactivable)
- 2 sorties d'air chaud canalisables à l'arrière Ø 8 cm
- vuurhaard in gietijzer
- rookgasafvoer Ø 8 cm achteraan, mannelijk
- functie NIGHT/ RELAX (geforceerde ventilatie kan worden uitgeschakeld)
- 2 kanaliseerbare warmeluchtingangen achterzijde Ø 8 cm

	code	€ hors TVA exclusief BTW
VYDA acier avec part supérieure en acier en inzetframe bovenaan in	céramique blanc opaque keramiek matte witte	805480
	céramique gris foncé keramiek donkergrijs	805490
	ierre ollaire speksteen	805500
KIRA céramique keramiek	blanc crème wit crème	805550
	bordeaux Bordeaux	805560
	couleur parchemin perkamentkleurig	805570
EN DOTATION - INBEGREPEN		
Radiocommande avec écran inclus afstandsbediening met display		--
 Sistema Leonardo		--
EN OPTION - OPTIE		
Kit WI-FI H (AppFire)	1050460	258
Combinateur téléphonique H Telefoonschakelaar Apparatuur H	1035220	258
pour canalisation / voor kanalisatie Ø 8 cm: KIT 12 - 12 bis		voir - zie pag. 18
	Adaptateur de Ø 8 à 6 cm adapter van Ø 8 tot 6 cm	1067020 33
pour canalisation voor kanalisatie Ø 6 cm:	Kit rallonge 3 mètres tuyau isolé Ø 6,5 cm permet d' allonger la canalisation de 6 à 9 mètres / extra kit geïsoleerd 6,5 cm pijp om van 6 tot 9 meter de canalisation te verlengen	804280 48
	Coude "Y" Ø 6 cm Elbow "Y" Ø 6 cm	804500 27
	Bouches de canalisation / kanalisatie-openingen SPLIT**, BENT**, ORIGAMI e SHARP	voir - zie pag. 33
Sonde réservoir pellets Pellet niveau sensor		1083150 45



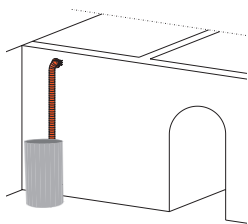
kW	%	m³	Kg/h	h	Kg	G	cm	Kg	cm	cm
14,3	90	375	1-3,3	9-30	30	G	8 M	180	62,5x61,5x121,5	n.2x8
14,3	90	375	1-3,3	9-30	30	G	8 M	267	65x63x123,5	n.2x8



**Si la fonction lumière doit être intégrée dans les bouches, l'utilisateur/installateur devra s'en charger / Als u de lichtfunctie in de uitblaasopeningen wilt instellen, kunt u dit of zelf doen of aan uw installateur vragen.

ACCESSOIRES - ACCESSOIRES

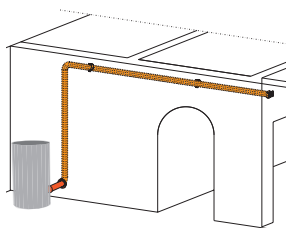
POUR CANALISER L'AIR CHAUD - KIT KANALISATIE WARME LUCHT



KIT 12 pour - voor: **ARIS UP PLUS, BILD, CHERIE UP, VYDA, VYDA EKleaner, KIRA, KIRA EKleaner**

Pour la canalisation de l'air chaud dans une pièce adjacente pour l'utilisation d'une seule sortie, composé de: 1 tuyau Ø 8 cm, longueur max 3 m; 1 goulotte terminale; 2 colliers de blocage des tuyaux.
 Kanalisatiekit voor een aangrenzend vertrek voor het gebruik van één afvoer, bestaat uit: n° 1 buis Ø 8 cm, lengte max. 3 m; n° 1 eindopening; n° 2 klemringen buizen.

	code	€ hors TVA - exclusief BTW
noir - zwart	778150	74



KIT 12 BIS pour - voor: **ARIS UP PLUS, BILD, CHERIE UP, VYDA, VYDA EKleaner, KIRA, KIRA EKleaner**

Pour la canalisation de l'air chaud dans une pièces éloignée pour l'utilisation d'une seule sortie, composé de: 1 tuyau Ø 8 cm, longueur max 6 m; 1 goulotte terminale; 2 colliers de blocage des tuyaux.
 Kanalisatiekit voor een aangrenzend vertrek voor het gebruik van één afvoer, bestaat uit: n° 1 buis Ø 8 cm, lengte max. 6 m; n° 1 eindopening; n° 2 klemringen buizen.

	code	€ hors TVA - exclusief BTW
noir - zwart	778160	91

Adaptateur de 6 à 8 cm de diamètre - adapter van Ø 6 tot 8 cm BLADE, NARA PLUS	1053280	34
---	---------	----

Adaptateur de 8 à 6 cm de diamètre - adapter van Ø 8 tot 6 cm CHERIE UP, KIRA, VYDA, ARIS UP PLUS	1067020	33
--	---------	----

SYSTÈME DE CANALISATION DE L'AIR EXTÉRIEUR - KANALISATIESYSTEEM BUITENLUCHT

pour - voor **BLADE, NARA PLUS**

	code	€ hors TVA - exclusief BTW
 <p>Tuyau aluminium blanc Ø 6 cm longueur 100 cm Aluminium buis, wit, Ø 6 cm, lengte 100 cm</p>	1036630	27
 <p>45°</p>	1036640	28
 <p>Tuyau aluminium blanc Ø 6 cm Aluminium buis, wit Ø 6 cm</p> <p>90°</p>	1036650	34
 <p>Rosace pour tuyaux aluminium blanc Ø 6 cm Rozet aluminium buis, wit Ø 6 cm</p>	1036660	12
 <p>Support de fixation des tuyaux aluminium blanc Bevestigingsbeugel aluminium buizen, wit</p>	1036670	12

POÊLES À BOIS - HOUTKACHELS



Energy
A++
A+
A
B
C
D
E
F
G

*FIORD

*Jusqu'à épuisement des stocks / Zolang de voorraad strekt

- foyer en vermiculite
- sortie des fumées vers le haut ou à l'arrière Ø 15 cm
- porte à fermeture automatique avec amortisseur
- air chaud à convection naturelle
- bûches de bois jusqu'à 33 cm verticalement
- bûches de bois jusqu'à 25 cm horizontalement
- avec un tiroir pour le bois
- Vermiculiet vuurhaard
- rookgasafvoer aan bovenkant of achterkant Ø 15 cm
- zelfsluitende deur met schokdemper
- warme lucht met natuurlijke convectie
- afstelling verbrandingslucht via commando
- houtblokken tot 33 cm verticaal en 25 cm horizontaal



	code	€ hors TVA excluse BTW
FIORD		
acier noir zwart staal	805450*	2.175
pierre ollaire speksteen	805460*	2.230
EN OPTION - OPTIE		
Kit allumage automatique set automatische ontsteking	1057500	320
Foyer en fonte / Haard in gietijzer (A)	1077150	250
EN OPTION pour installation avec KIT AIR DIFFUSER OPTIE voor installatie met SET AIR DIFFUSER		
Kit Air Diffuser "adjacent" Set Air Diffuser "dichtbij" (à commander avec code - te bestellen met de code 803160)	803490	426
Adaptateur indispensable pour Kit air diffuser / Adapter vereist voor luchtkit	803160	17
Bouches de canalisation / kanalisati e-Openingen SPLIT , BENT, ORIGAMI, SHARP,	voir - zie pag. 33	
EN OPTION pour installation avec BOUCHES VENTILÉES OPTIE voor installatie met GEVENTILEERDE UITBLAASOPENINGEN		
** il est indispensable d'utiliser l'un des deux calculateurs répertoriés ci-dessous er moet beslist een van de twee onderstaande besturingseenheden worden gebruikt		
**Regulateur électronique manuel Handbediende elektronische besturingseenheid	1084940	84
**Unité électronique avec radiocommande Regelheid met afstandsbediening	803540	192
Kit accessoire pour bouche (1 pièce nécessaire pour chaque bouche) / Kit acces- soire voor uitblaasopening (1 stuks noodzakelijk voor elke uitblaasopening)	1084900	39
Bouches de canalisation kanalisati e-Openingen SPLIT V, BENT V, ORIGAMI V, SHARP V, BASIC V	voir - zie pag. 33	

kW	%	m³	Kg/h	V	cm	Kg	cm	N	cm
8	85,6	210	2	29x23x39	15 M	150	47x41,5x133,5		n.1x Ø10

POÊLES À BOIS - HOUTKACHELS



Energy
A++
A+
A
B
C
D
E
F
G

TALLY 8 UP

- foyer en vermiculite
- sortie des fumées Ø 15 cm vers le haut ou à l'arrière
- porte à fermeture automatique avec amortisseur
- nouvelle chambre de combustion à haut rendement
- air chaud à convection naturelle
- bûches de bois jusqu'à 33 cm verticalement et 25 cm horizontalement
- avec un tiroir pour le bois (max 30 kg)
- réglage de l'air de combustion au moyen de la commande
- Vermiculiet vuurhaard
- rookgasafvoer aan bovenkant of achterkant Ø 15 cm
- zelfsluitende deur met schokdemper
- nieuwe verbrandingskamer met hoog rendement
- warme lucht met natuurlijke convectie
- houtblokken tot 33 cm verticaal en 25 cm horizontaal
- lade onder voor hout (tot 30 kg)
- afstelling verbrandingslucht via commando



(A)



Energy
A++
A+
A
B
C
D
E
F
G

TALLY 8

- compartiment porte-bois
- caractéristiques comme TALLY 8 UP
- houtvak
- eigenschappen zoals TALLY 8 UP



			code	€ hors TVA exclusief BTW	
TALLY 8	noir zwart		808380	1.885	
		acier staal	gris grijs		
	bronze brons		808400		
	pierre ollaire speksteen		808410		2.310
TALLY 8 UP	noir zwart		808340	2.465	
		acier staal	gris grijs		
	bronze brons		808360		
	pierre ollaire speksteen		808370		2.920

EN OPTION - OPTIE

Kit tiroir pour le rangement du bois en acier noir Set zwart stalen houtlade (TALLY8) (A)	804130	210
Kit allumage automatique set automatische ontsteking	1031380	320
Foyer en fonte / Haard in gietijzer	1077150	250

EN OPTION pour installation avec KIT AIR DIFFUSER OPTIE voor installatie met SET AIR DIFFUSER

Kit Air Diffuser "adjacent" (à commander avec code 803160) - Set Air Diffuser "dichtbij" (te bestellen met de code 803160)	803490	426
Adaptateur indispensable pour Kit air diffuser Adapter vereist voor luchtkit	803160	17
Bouches de canalisation / kanalisati e-openingen SPLIT, BENT, ORIGAMI, SHARP	voir - zie pag. 33	

EN OPTION pour installation avec BOUCHES VENTILÉES: OPTIE voor installatie met GEVENTILEERDE UITBLAASOPENINGEN

** il est indispensable d'utiliser l'un des deux calculateurs répertoriés ci-dessous
er moet besteld een van de twee onderstaande besturingseenheden worden gebruikt

**Regulateur électronique manuel Handbediende elektronische besturingseenheid	1084940	84
** Unité électronique avec radiocommande Regelbaarheid met afstandsbediening	803540	192
Kit accessoire pour bouche (1 pièce nécessaire pour chaque bouche) / Kit accessoire voor uitblaasopening (1 stuks noodzakelijk voor elke uitblaasopening)	1084900	39
Adaptateur indispensable Adapter vereist	803160	17
Bouches de canalisation kanalisati e-openingen SPLIT V, BENT V, ORIGAMI V, SHARP V, BASIC V	voir - zie pag. 33	

8	85,6	210	2	V	15 M	158-246	50x50x128 a
				29x23x39		171-245	50x50x131 p.o

* Si la fonction lumière doit être intégrée dans les bouches, l'utilisateur/installateur devra s'en charger / Als u de lichtfunctie in de uitblaasopeningen wilt instellen, kunt u dit of zelf doen of aan uw installateur vragen.

POÊLES À BOIS - HOUTKACHELS



Energy
A++
A+
A
B
C
D
E
F
G

TALLY 8 UP S

Prédisposé pour le kit de pierre réfractaire

- foyer en vermiculite
- sortie des fumées Ø 15 cm vers le haut ou à l'arrière
- porte à fermeture automatique avec amortisseur
- nouvelle chambre de combustion à haut rendement
- air chaud à convection naturelle
- réglage de l'air de combustion au moyen de la commande
- bûches de bois jusqu'à 33 cm verticalement et 25 cm horizontalement
- avec un tiroir pour le bois (max 30 kg)

Bestemd voor accumulatie (optionele set)

- Vermiculiet vuurhaard
- rookgasafvoer aan bovenkant of achterkant Ø 15 cm
- zelfsluitende deur met schokdemper
- nieuwe verbrandingskamer met hoog rendement
- warme lucht met natuurlijke convectie
- afstelling verbrandingslucht via commando
- houtblokken tot 33 cm verticaal en 25 cm horizontaal
- lade onder voor hout (tot 30 kg)
- afstelling verbrandingslucht



Energy
A++
A+
A
B
C
D
E
F
G

TALLY 8 S

Prédisposé pour le kit de pierre réfractaire

- compartiment porte-bois
 - caractéristiques comme TALLY 8 UP S
- Bestemd voor accumulatie (optionele set)
- houtvak
 - eigenschappen zoals TALLY 8 UP S

(A)



		code	€ hors TVA exclusief BTW	
TALLY 8 S	noir zwart	808460	2.025	
	acier staal	gris grijs		808470
	bronze brons	808480		
	pierre ollaire speksteen	808490	2.490	
TALLY 8 UP S	noir zwart	808420	2.600	
	acier staal	gris grijs		808430
	bronze brons	808440		
	pietra ollare	808450	3.090	

EN OPTION - OPTIE

Kit allumage automatique <i>set automatische ontsteking</i>	1031380	320
Foyer en fonte / Haard in gietijzer	1077150	250
Kit tiroir pour le rangement du bois en acier noir <i>Set zwart stalen houtlade (TALLY8 S)</i>	804130	210

EN OPTION pour installation avec KIT AIR DIFFUSER OPTIE voor installatie met SET AIR DIFFUSER

Kit de pierre réfractaire (poids 40 kg) <i>Set vuurvaste accumulatie (gewicht 40 kg)</i>	804100	315
Kit Air Diffuser "adjacent" - Set Air Diffuser "dichtbij" <i>(à commander avec code - te bestellen met de code 803160)</i>	803490	426
Adaptateur indispensable pour Kit air diffuser <i>Adapter vereist voor luchtkit</i>	803160	17
Bouches de canalisation <i>kanalisati e-openingen</i>	voir - zie pag. 33	

EN OPTION pour installation avec BOUCHES VENTILÉES: OPTIE voor installatie met GEVENTILEERDE UITBLAASOPENINGEN

** il est indispensable d'utiliser l'un des deux calculateurs répertoriés ci-dessous
er moet beslist een van de twee onderstaande besturingseenheden worden gebruikt

**Regulateur électronique manuel <i>Handbediende elektronische besturingseenheid</i>	1084940	84
** Unité électronique avec radiocommande <i>Regelbaarheid met afstandsbediening</i>	803540	192
Kit accessoire pour bouche (1 pièce nécessaire pour chaque bouche) / <i>Kit accessoire voor uitblaasopening (1 stuks noodzakelijk voor elke uitblaasopening)</i>	1084900	39
Adaptateur indispensable <i>Adapter vereist</i>	803160	17
Bouches de canalisation <i>kanalisati e-openingen SPLIT V, BENT V, ORIGAMI V, SHARP V, BASIC V</i>	voir - zie pag. 33	



8



85,6



210



2



V



15 M



178/274



50x50x176 a



+ 40 kg di



50x50x179 p.o



10



accumulo



FIREBOX Luce Plus 54,62

- foyer en fonte
- sortie des fumées Ø 20 vers le haut
- porte vitre céramique totalement vitrée
- réglage automatique de l'air de combustion : la combustion est régulée automatiquement en fonction de la puissance configurée avec une consommation de bois proportionnelle (de mini. à maxi.)
- comprend 2 sorties d'air chaud
- système de nettoyage vitre
- post-combustion
- gietijzeren vuurhaard.
- rookgasafvoer bovenaan Ø 20 cm.
- geheel glazen voorkant.
- automatische regeling van de verbrandingslucht: verbranding automatisch geregeld aan de hand van het ingestelde vermogen, met evenredig verbruik van hout (van min. tot max.)
- met 2 uitgangen voor warmte lucht.
- Glasreinigingssysteem
- naverbranding

		code	€ hors TVA excluse BTW
FIREBOX LUCE PLUS 54	N convection naturelle <i>Natuurlijke convectie</i>	808560	1.700
	V ventilation forcée <i>Geforceerde ventilatie</i>	808570	1.875
FIREBOX LUCE PLUS 62	N convection naturelle <i>Natuurlijke convectie</i>	808580	1.785
	V ventilation forcée <i>Geforceerde ventilatie</i>	808590	1.965

EN OPTION - OPTIE			
Régulateur électronique: réglage de la ventilation pour inserts au bois <i>Regeling ventilatie voor houtinbouwhaard: Elektronische regelaar</i>		1058140	88
Kit UNO, DUE, TRE canalisation air chaud - <i>kanalisatie warme lucht</i>			voir - zie pag. 31
Chevalet réglable <i>Steunpootje</i>	cm 64x46x53 h	605430	179
Grille à cendres en fonte ronde Ø 23 cm <i>Asrooster van rond gietijzer Ø 23 cm</i>		118560	21
Raccord avec tuyau flexible PAROI DOUBLE ERRI pour conduit avec sortie de fumées "male" <i>Flexibele aansluiting op rookkanaal DUBBELE WAND ERRI Ø 20 cm kachels met een "mannelijke" rookafvoer</i>		ERRI200	22
Tuyau aluminium Ø 14 pour canalisation air chaud <i>Aluminium buis Ø 14 voor kanalisatie warme lucht</i>	1,5 m	76770	19
	3 m	76790	28

EN OPTION pour installation avec BOUCHES VENTILÉES: OPTIE voor installatie met GEVENTILEERDE UITBLAASOPENINGEN

**** il est indispensable d'utiliser l'un des deux calculateurs répertoriés ci-dessous / er moet beslist een van de twee onderstaande besturingseenheden worden gebruikt**

**Regulateur électronique manuel <i>Handbediende elektronische besturingseenheid</i>		1084940	84
** Unité électronique avec radiocommande <i>Regelenheid met afstandsbediening</i>		803540	192
Kit accessoire pour bouche (1 pièce nécessaire pour chaque bouche) / <i>Kit accessoire voor uitblaasopening (1 stuks noodzakelijk voor elke uitblaasopening)</i>		1084900	39
Bouches de canalisation <i>kanalisatie e-openingen SPLIT V, BENT V, ORIGAMI V, SHARP V, BASIC V</i>			voir - zie pag. 33

kW	%	m³	Kg/h	cm	Kg	cm	N	V	cm
9,6	89,5	250	2,3	G 55x38x29 G 57x38x29	20 M	126/ 144	65x45x61 70x50x68		n.2x14

INSERTS À PELLETS - PELLET INBOUWHAARDEN



PELLKAMIN 8

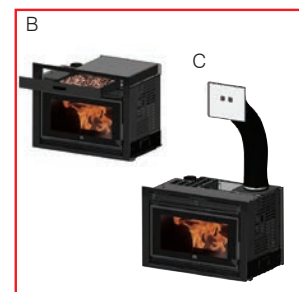
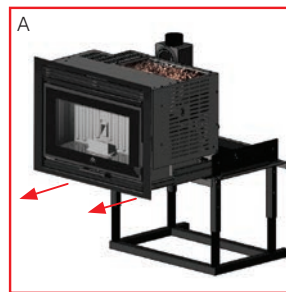
- foyer en fonte et façade en fonte.
- sorties des fumées Ø 8 cm vers le haut, mâle
- Le chargement des pellets peut être effectué de 3 façons:
- A. par extraction insert sur glissières
- B. avec tiroir de chargement frontal (en option)
- C. par trappe (en option)
- vuurhaard in gietijzer met voorzijde in gietijzer.
- rookgasafvoer Ø 8 cm bovenaan, mannelijk
- Het bijvullen van pellets kan gebeuren op 3 wijzen:
- A. door het inzetframe op geleiders uit te trekken
- B. via de lade voor frontaal bijvullen (optie)
- C. via het bijvulluik (optie)



PELLKAMIN 10

- caractéristiques comme PELLKAMIN 8
- eigenschappen zoals PELLKAMIN 8

	code	€ hors TVA exclusief BTW
PELLKAMIN 8 façade en fonte / voorzijde in gietijzer	800600	2.780
PELLKAMIN 10 façade avec insert en céramique noire / voorzijde met inzetframe in zwarte keramiek	800090	2.880
EN DOTATION - INBEGREPEN		
Radiocommande avec écran inclus / afstandsbediening met display	--	--
Sistema Leonardo	--	--
EN OPTION - OPTIE		
Kit WI-FI LX (App WiFire)	1009270	258
Chevalet pour installation à foyer fermé / Steun voor installatie als gesloten vuurhaard	1011650	171
Kit tiroir de chargement frontal (composé de tiroir, cadre et pelle) / Kit met steun voor frontaal bijvullen (bestaande uit lade, kader en schop)	1011630	195
Kit de chargement par trappe par glissement (composé de: chargeur, support pour chargeur, tuyau flexible, couvercle esthétique) / Kit voor bijvullen via luik met glijbaan (bestaande uit: lader, steun voor lader, slang, esthetisch deksel)	1011640	207
Combinateur téléphonique PLUS / Plus Telefoonschakelaar Apparatuur	1028650	247
KIT antennes (pour une utilisation dans les zones à faible réception du signal) / KIT antenne (te gebruiken in zones met slechte ontvangst)	C00066	56
Câble de raccordement bleu pour thermostats d'ambiance / Blauwe kabel voor de aansluiting op de omgevingsthermostaten	640560	23



	kW	%	m ²	Kg/h	h	Kg	G	cm	Kg	cm
Pellkamin 8	8,1	91,1	210	0,7-1,9	6-16	11	G	8 M	151	74x46x49
Pellkamin 10	10,4	90	270	0,7-2,4	5-16	11	G	8 M	147	74x46x49





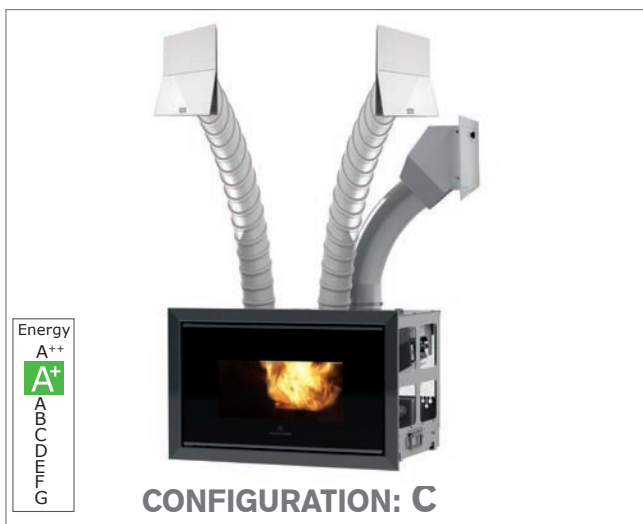
Energy
A++
A+
A
B
C
D
E
F
G

CONFIGURATION: A



Energy
A++
A+
A
B
C
D
E
F
G

CONFIGURATION: B



Energy
A++
A+
A
B
C
D
E
F
G

CONFIGURATION: C

Caractéristiques pour toutes les configurations

- foyer en fonte
- sortie fumées vers le haut Ø 8 cm, mâle
- programmation horaire hebdomadaire
- extraction sur glissières pour le nettoyage annuel
- fonction NIGHT et RELAX (ventilation air chaud désactivable)
- gietijzereen vuurhaard
- rookafvoer Ø 8 cm aan de bovenkant, mannelijk
- programmering uren per week
- inzetframe op geleiders voor jaarlijkse reiniging
- functie NIGHT
- RELAX (geforceerde ventilatie kan worden uitgeschakeld)

STRUTTURA PELLKAMIN 12

Disponibile unicamente dans l'une des configurations ci-dessous / beschikbaar in een van de onderstaande configuraties

1087020

--

code

€ hors TVA exclusief BTW

CONFIGURATION avec KIT AIR-DIFFUSER / CONFIGURATION met KIT LUCHTVERDELER

A: CHARGEMENT PAR LA TRAPPE, 2 bouches LABEL, kit de ventilation et cadre d'encadrement, ventilation déportée / *BIJVULLEN VIA LUIK, 2 vulopeningen LABEL, ventilatiekit en omlijsting, gekanaliseerde ventilatie.*

805580

3.450

B: CHARGEMENT AVEC TIROIR 2 bouches LABEL, kit de ventilation et cadre d'encadrement, ventilation déportée *BIJVULLEN MET LADE, 2 vulopeningen LABEL, ventilatiekit en omlijsting, gekanaliseerde ventilatie*

805600

3.550


CONFIGURATION avec BOUCHES VENTILÉES / CONFIGURATION met geventileerde UITBLAASOPENINGENA

C: CHARGEMENT PAR LA TRAPPE, 2 bouches LABEL cm 90x7, cadre d'encadrement *BIJVULLEN VIA LUIK, 2 vulopeningen LABEL en omlijsting*

807970

3.070

EN DOTATION - INBEGREPEN

 Radiocommande avec display / *Radiobesturing met display*

--

--

 **Sistema Leonardo**

--

--

OPTIONAL pour/voor CONFIGURATION A - B - C























Kit WI-FI H (AppFire)	1050460	258
Combinateur téléphonique H / <i>Telefoonschakelaar Apparatuur H</i>	1035220	258
Chevalet réglable en hauteur / <i>In hoogte verstelbare steun</i>	1030630	191
Sonde réservoir pellets / <i>Pellet niveau sensor</i>	1083150	45

OPTIONAL pour/voor CONFIGURATION A - B

Kit rallonge 3 mètres tuyau isolé Ø 6,5 cm / <i>Extra kit geïsoleerd 6,5 cm</i>	804280	48
Air D - Coude "Y" Ø 6 cm / <i>Air D - Elbow "Y" Ø 6 cm</i>	804500	27
Bouches de canalisation / <i>kanalisatie e-openingen</i> SPLIT, BENT, ORIGAMI e SHARP	voir - zie pag. 33	

OPTIONAL pour/voor CONFIGURATION C

Kit accessoire pour bouche (1 pièce nécessaire pour chaque bouche) / <i>Kit accessoire voor uitblaasopening (1 stuks noodzakelijk voor elke uitblaasopening)</i>	1084900	39
Bouches de canalisation / <i>kanalisatie e-openingen</i> SPLIT V, BENT V, ORIGAMI V, SHARP V, BASIC V	voir - zie pag. 33	

										
12,1	90,2	315	0,7-2,8	6-24	17	G	8 M	218	93x60,5x58	n.2x10
										



Energy
A++
A+
A
B
C
D
E
F
G

CONFIGURATION: D



Energy
A++
A+
A
B
C
D
E
F
G

CONFIGURATION: E



Energy
A++
A+
A
B
C
D
E
F
G

CONFIGURATION: F

Caractéristiques pour toutes les configurations

- foyer en fonte - sortie fumées vers le haut Ø 8 cm, mâle
- programmation horaire hebdomadaire
- extraction sur glissières pour le nettoyage annuel
- fonction NIGHT et RELAX (ventilation air chaud désactivable)
- gietjizersen vuurhaard - rookafvoer Ø 8 cm aan de bovenkant, mannelijk
- programmering uren per week
- inzetframe op geleiders voor jaarlijkse reiniging
- functie NIGHT
- RELAX (geforceerde ventilatie kan worden uitgeschakeld)

kW

12,1

% 90,2

m³ 315

Kg/h 0,7-2,8

h 6-24

Kg 17

G G

cm 8 M

Kg 249
273

cm 93/63x79
93/63x87

cm n.2x10

R

SL

CHECK

RELAX

NIGHT

STRUTTURA PELLKAMIN 12

Disponibile unicamente dans l'une des configurations ci-dessous/ beschikbaar in een van de onderstaande configuraties

1087020

--

code

€ hors TVA
exclusief
BTW

**CONFIGURATION avec BOUCHES VENTILÉES
CONFIGURATION met geventileerde UITBLAASOPENINGEN A**



D: CHARGEMENT AVEC TIROIR 2 bouches LABEL cm 90x7, cadre d'encadrement BIJVULLEN MET LADE, vulopeningen LABEL, en omljsting.	807980	3.170
--	--------	-------

**INSTALLATION AVEC VENTILATION FRONTAL
INSTALLATIE MET GEVENTILEERDE LUCHT FRONTAAL**

E: CHARGEMENT PAR LA TRAPPE, 2 bouches LABEL, kit de ventilation et cadre d'encadrement, ventilation intégrée / BIJVULLEN MET LADE, 2 vulopeningen LABEL, ventilatiekit en omljsting, geïntegreerde ventilatie.	805590	3.450
---	--------	-------

F: CHARGEMENT AVEC TIROIR, 2 bouches LABEL, kit de ventilation et cadre d'encadrement, ventilation intégrée / BIJVULLEN MET LADE, 2 vulopeningen LABEL, ventilatiekit en omljsting, geïntegreerde ventilatie.	805610	3.720
--	--------	-------

EN DOTATION - INBEGREPEN

 Radiocommande avec display Radiobesturing met display	--	--
 Sistema Leonardo	--	--


OPTIONAL pour/voor CONFIGURATION D-E-F

Kit WI-FI H (AppFire)	1050460	258
Combinateur téléphonique H Telefoonschakelaar Apparatuur H	1035220	258
Chevalet réglable en hauteur In hoogte verstelbare steun	1030630	191
Sonde réservoir pellets Pellet niveau sensor	1083150	45


OPTIONAL pour/voor CONFIGURATION D

Kit accessoire pour bouche (1 pièce nécessaire pour chaque bouche) / Kit accessoire voor uitblaasopening (1 stuks noodzakelijk voor elke uitblaasopening)	1084900	39
Bouches de canalisation / kanalisati e-openingen SPLIT V, BENT V, ORIGAMI V, SHARP V, BASIC V	voir - zie pag. 33	


BOUCHES DE CANALISATION / KANALISATI E-OPENINGEN




BENT
BENT V




SPLIT
SPLIT V



SHARP
SHARP V



ORIGAMI
ORIGAMI V



BASIC V

voir - zie pag. 33



Energy
A++
A+
A
B
C
D
E
F
G

SCREEN UP 100

SCREEN UP 80/2 *SCREEN UP 100

*Jusqu'à épuisement des stocks / Zolang de voorraad strekt

Nouvelle ouverture de la porte rabattable.

- foyer en Ecokeram
- sortie fumées Ø 20 cm vers le haut, femelle
- air chaud canalizable (kit en option)
- 2 bouches de compensation (LABEL)

Nieuwe klepdeur.

- vuurhaard in Ecokeram
- rookgasafvoer Ø 20 cm boven, vrouwelijk
- te kanalisieren warme lucht (optionele set)
- 2 compensatiekanalen (LABEL)



Energy
A++
A+
A
B
C
D
E
F
G

SCREEN EVO 80/2

SCREEN EVO 80/2 SCREEN EVO 100

Ouverture latérale (lors de l'assemblage, elle peut être installée avec l'ouverture de la porte à gauche ou à droite).

- caractéristiques comme Screen Up

Opening aan zijkant (kan tijdens de montagefase geïnstalleerd worden met deuropening naar links of rechts).

- eigenschappen zoals Screen Up

	code	€ hors TVA exclusief BTW
SCREEN UP	80/2	808710 2.400
	100	803020 2.610
SCREEN EVO	80/2	808700 2.350
	100	804520 2.560
EN OPTION - OPTIE		
	Screen Up 80	1028170 199
Cadre d'encadrement noir Gelakte conische lijst	Screen Evo 80	1049080 199
	Screen Up 100	1023220 210
	Screen Evo 100	1049010 210
Chevalet réglable en hauteur In hoogte verstelbare steun	Screen Up 80	1028180 184
	Screen Evo 80	1028180 184
	Screen Up 100 Screen Evo 100	1023170 195
Vanne thermostatique pour le réglage de la combustion / Thermostatische klep voor het afstellen van de verbranding	1023230	79
POUR LA CANALISATION À VENTILATION FORCÉE VOOR KANALISATIE MET GEFORCEERDE VENTILATIE		
Kit AIR DIFFUSER "adjacent" SET AIR DIFFUSER "dichtbij"	803490	426
KIT AIR DIFFUSER "distant" SET AIR DIFFUSER "op afstand"	803590	725
Kit rallonge 3 mètres tuyau isolé Ø 6,5 cm Extra kit geïsoleerd 6,5 cm pijp	804280	48
Regulateur électronique avec radiocommande Regelenheid met afstandsbediening	803540	192
kit bouches de compensation / set compensatiekanalen LABEL, TRATTO PUNTO pour/ voor SCREEN EVO-UP 80 cm 60x7 SCREEN EVO - UP 100 cm 90x7		voir - zie pag. 32
Adaptable aux bouches de canalisation kan op de luchtkanalen worden aangesloten SPLIT, BENT, ORIGAMI, SHARP		voir - zie pag. 33
POUR LA CANALISATION PAR CONVECTION NATURELLE VOOR KANALISATIE MET NATUURLIJKE CONVECTIE		
Kit UNO/bis, DUE/bis, TRE/bis canalisation air chaud - kanalisatie warme lucht		voir - zie pag. 30
EN OPTION pour installation avec BOUCHES VENTILÉES: OPTIE voor installatie met GEVENTILEERDE UITBLAASOPENINGEN		
** il est indispensable d'utiliser l'un des deux calculateurs répertoriés ci-dessous er moet beslist een van de twee onderstaande besturingseenheden worden gebruikt		
**Regulateur électronique manuel Handbediende elektronische besturingseenheid	1084940	84
** Regulateur électronique avec radiocommande Regelenheid met afstandsbediening	803540	192
Kit accessoire pour bouche (1 pièce nécessaire pour chaque bouche) / Kit accessoire voor uitblaasopening (1 stuks noodzakelijk voor elke uitblaasopening)	1084900	39
Bouches de canalisation kanalisatie-openingen SPLIT V, BENT V, ORIGAMI V, SHARP V, BASIC V		voir - zie pag.33



10,4/14,6



81,7
84,5



270
380



2,8
3,8



E



73x40x44
93x40x44



20 F
20 F



165/197
167/200



93x53x75
113x53x75



n.2xØ14
n.2xØ14



n.2xØ14
n.2xØ14



Energy
A++
A+
A
B
C
D
E
F
G

SIDE PLUS 50x50

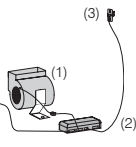
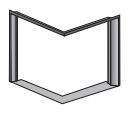


Possibilité de remplacer les glissières du portillon sans intervenir sur le revêtement.










- foyer en Ecokeram
- sortie fumées vers le haut Ø 18 cm.
- porte coulissante vitre unique à d'angle.
- comprend 1 sortie d'air chaud.
- système de nettoyage vitre
- post-combustion

Mogelijkheid om de rails van de deur te vervangen zonder aan de bekleding te komen.

- vuurhaard van hittebestendig
- rookgasafvoer bovenaan Ø 18 cm.
- vlakke glazen schuifdeur in hoek.
- met 1 uitgangen voor warmte lucht.
- glasreinigingssysteem
- naverbranding



		code	€ hors TVA exclusief BTW	
SIDE PLUS 50x50	N convection naturelle <i>Natuurlijke convectie</i>	783500	2.415	
	V ventilation forcée <i>Geforceerde ventilatie</i>	784330	2.835	
EN OPTION - OPTIE				
	Boîtier d'air composé de: 1 ventilateur et collier (1), 1 régulateur électronique (2) et sonde (3). Pour Side 50x50 également boîtier d'air pour une installation sous le monobloc. <i>Luchtverdelers bestaande uit: 1 ventilator en staaf (1), 1 elektronische schakelaar (2) en sensor (3). Voor Side 50x50 ook verluchtingsdozen voor installatie onder het monoblok.</i>	789150	462	
	Cadre d'encadrement noir - <i>Zwarte lijst rondom opening</i>	789140	147	
	aluminium <i>aluminium</i>	B1 cm 36x9	54210	63
Bouches de refoulement de l'air chaud composées de: châssis, grille, volet réglable raccord. <i>Openingen terugvoer warme lucht, bestaande uit: frame, rooster, stelklep verbindingselement</i>	aluminium	B3 cm 18x9	86270	55
	laitonné <i>messing</i>	B1 cm 36x9	95730	63
	Tuyau aluminium Ø 14 pour canalisation air chaud <i>Aluminium buis Ø 14 voor kanalisatie warme lucht</i>	1,5 m	76770	19
		3 m	76790	28
Kit SEI/bis canalisation air chaud - <i>kanalisatie warme lucht</i>		1000700	198	
EN OPTION pour installation avec BOUCHES VENTILÉES: OPTIE voor installatie met GEVENTILEERDE UITBLAASOPENINGEN				
** il est indispensable d'utiliser l'un des deux calculateurs répertoriés ci-dessous er moet beslist een van de twee onderstaande besturingseenheden worden gebruikt				
**Regulateur électronique manuel <i>Handbediende elektronische besturingseenheid</i>	1084940	84		
** Unité électronique avec radiocommande <i>Regelenheid met afstandsbediening</i>	803540	192		
Kit accessoire pour bouche (1 pièce nécessaire pour chaque bouche) / <i>Kit accessoire voor uitblaasopening (1 stuks noodzakelijk voor elke uitblaasopening)</i>	1084900	39		
Bouches de canalisation <i>kanalisatie-openingen SPLIT V, BENT V, ORIGAMI V, SHARP V, BASIC V</i>	voir - zie pag. 33			

kW											
12,4	81,8	325	3,3	E	18 F	230	60x60x148	n.1x14			
				40x40x49							



WINDO2 75 L/R WINDO2 95 L/R

Vitre d'angle droite ou gauche composée de 2 vitres.

- foyer en Ecokeram
- sortie fumées Ø 20 cm vers le haut
- air chaud canalizable (kit en option)
- réglage de l'air de combustion, nouveaux rails de guidage
- nettoyage facile de la vitre (gauche/droite)
- Hoekig glas rechts of links.*
- vuurhaard in Ecokeram
- rookgasafvoer Ø 20 cm boven
- kanaliseren warme lucht (optionele set)
- afstelling verbrandingslucht
- eenvoudige reiniging van het glas (links/rechts)

kW	%	m³	Kg/h	E	cm	Kg	cm	cm
13,2 14,7	84,6 81	345 385	3,4 3,9	E 67x36x44 87x36x44	20 F 20 F	336 380	94x63x150 114x63x150	n°4x Ø14


		code	€ hors TVA exclusief BTW
WINDO2 75	R droit/ rechts	803040	3.225
	L gauche/ links	803030	
WINDO2 95	R droit/ rechts	803060	3.560
	L gauche/ links	803050	

EN OPTION - OPTIE				
Cadre d'encadrement noir <i>Zwarte omlijsting mondstuk</i>	Windo2 75	R droit/ rechts	1035960	203
		L gauche/ links	1033370	
	Windo2 95	R droit/ rechts	1033810	213
		L gauche/ links	1032810	

POUR LA CANALISATION À VENTILATION FORCÉE VOOR KANALISATIE MET GEFORCEERDE VENTILATIE

Kit AIR DIFFUSER "adjacent" <i>SET AIR DIFFUSER "dichtbij"</i>	803490	426
Kit AIR DIFFUSER "distant" <i>SET AIR DIFFUSER "op afstand"</i>	803590	725
Kit rallonge 3 mètres tuyau isolé Ø 6,5 cm <i>Extra kit geïsoleerd 6,5 cm pijp</i>	804280	48
Regulateur électronique avec radiocommande <i>Regeleneheid met afstandsbediening</i>	803540	192
kit bouches de compensation - set compensatiekanalen LABEL - TRATTOPUNTO cm 60x7 (WINDO2 75) cm 90x7 (WINDO2 95)	voir - zie pag. 32	
Adaptable aux bouches de canalisation / kan op de luchtkanalen worden aangesloten SPLIT, BENT, ORIGAMI, SHARP	voir - zie pag. 33	

POUR LA CANALISATION PAR CONVECTION NATURELLE VOOR KANALISATIE MET NATUURLIJKE CONVECTIE

Bouches de refoulement de l'air chaud composées de: châssis, grille, volet réglable raccord / <i>Openingen terugvoer warme lucht, bestaande uit: frame, rooster, stelklep verbindingselement</i>	ALUMINIUM ALUMINIUM	B1 cm 36x9	54210	63
		B3 cm 18x9	86270	55
	LAITONNÉ MESSING	B1 cm 36x9	95730	63
		B3 cm 18x9	95740	55
 Tuyau aluminium Ø 14 pour canalisation air chaud <i>Aluminium buis Ø 14 voor kanalisatie warme lucht</i>	1,5 m	76770	19	
	3 m	76790	28	

Kit UNO/bis canalisation air chaud - <i>kanalisatie warme lucht</i>	voir - zie pag. 30	
Kit QUATTRO/bis, CINQUE/bis canalisation air chaud - <i>kanalisatie warme lucht</i>	voir - zie pag. 30	

EN OPTION pour installation avec BOUCHES VENTILÉES: OPTIE voor installatie met GEVENTILEERDE UITBLAASOPENINGEN

**** il est indispensable d'utiliser l'un des deux calculateurs répertoriés ci-dessous er moet beslist een van de twee onderstaande besturingseenheden worden gebruikt**

** Regulateur électronique manuel <i>Handbediende elektronische besturingseenheid</i>	1084940	84
** Regulateur électronique avec radiocommande <i>Regeleneheid met afstandsbediening</i>	803540	192
Kit accessoire pour bouche (1 pièce nécessaire pour chaque bouche) / <i>Kit accessoire voor uitblaasopening (1 stuks noodzakelijk voor elke uitblaasopening)</i>	1084900	39


Bouches de canalisation kanalisati e-openingen SPLIT V, BENT V, ORIGAMI V, SHARP V, BASIC V	voir - zie pag. 33	
---	--------------------	--



WINDO3 85

- caractéristiques comme WINDO3 P50
- eigenschappen zoals WINDO3 P50

kW	%	m ³	Kg/h	E	cm	Kg	cm	cm
12	75,9	315	3,4	E 38x70x51	20 F	348	58x92x150	n.4x Ø14
13,2	84,6	345	3,4	E 69x36x43	20 F	350	92x63x150	n.4x Ø14

	code	€ hors TVA exclusief BTW
WINDO3 85	803070	3.675
EN OPTION - OPTIE		
Cadre d'encadrement noir <i>Zwarte lijst rondom opening</i>	WINDO3 P50 1058180	210
	WINDO3 85 1035970	223
POUR LA CANALISATION À VENTILATION FORCÉE VOOR KANALISATIE MET GEFORCEERDE VENTILATIE		
Kit AIR DIFFUSER "adjacent" <i>SET AIR DIFFUSER "dichtbij"</i>	803490	426
Kit AIR DIFFUSER "distant" <i>SET AIR DIFFUSER "op afstand"</i>	803590	725
Kit rallonge 3 mètres tuyau isolé Ø 6,5 cm <i>Extra kit geïsoleerd 6,5 cm pijp</i>	804280	48
Regulateur électronique avec radiocommande <i>Regelbaarheid met afstandsbediening</i>	803540	192
kit bouches de compensation - <i>set compensatiekanalen LABEL - TRATTOPUNTO</i> cm 60x7	voir - zie pag. 32	
Adaptable aux bouches de canalisation / <i>kan op de luchtkanalen worden aangesloten</i> SPLIT, BENT, ORIGAMI, SHARP	voir - zie pag. 33	
POUR LA CANALISATION PAR CONVECTION NATURELLE VOOR KANALISATIE MET NATUURLIJKE CONVECTIE		
Bouches de refoulement de l'air chaud composées de: châssis, grille, volet réglable raccord. <i>Openingen terugvoer warme lucht, bestaande uit: frame, rooster, stelklep verbindingselement</i>	aluminium aluminium	B1 cm 36x9 54210 63
		B3 cm 18x9 86270 55
	laitonné messing	B1 cm 36x9 95730 63
		B3 cm 18x9 95740 55
 Tuyau aluminium Ø 14 pour canalisation air chaud <i>Aluminium buis Ø 14 voor kanalisatie warme lucht</i>	1,5 m 3 m	76770 76790 19 28
Kit UNO/bis canalisation air chaud <i>kanalisatie warme lucht</i>		voir - zie pag. 30
Kit QUATTRO/bis, CINQUE/bis canalisation air chaud - <i>kanalisatie warme lucht</i>		
EN OPTION pour installation avec BOUCHES VENTILÉES: OPTIE voor installatie met GEVENTILEERDE UITBLAASOPENINGEN		
** il est indispensable d'utiliser l'un des deux calculateurs répertoriés ci-dessous er moet beslist een van de twee onderstaande besturingseenheden worden gebruikt		
**Regulateur électronique manuel <i>Handbediende elektronische besturingseenheid</i>	1084940	84
** Regulateur électronique avec radiocommande <i>Regelbaarheid met afstandsbediening</i>	803540	192
Kit accessoire pour bouche (1 pièce nécessaire pour chaque bouche) / <i>Kit accessoire voor uitblaasopening (1 stuks noodzakelijk voor elke uitblaasopening)</i>	1084900	39
Bouches de canalisation / <i>kanalisatie e-openingen</i> SPLIT V, BENT V, ORIGAMI V, SHARP V, BASIC V	voir - zie pag. 33	

ACCESSOIRES- ACCESSOIRES

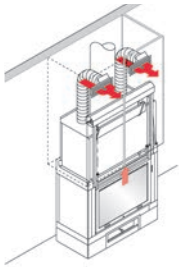
POUR CANALISER L'AIR CHAUD - KIT KANALISATIE WARME LUCHT

2 SORTIES D'AIR
2 LUCHTAFVOEREN

TYPE - TIPO

CODE

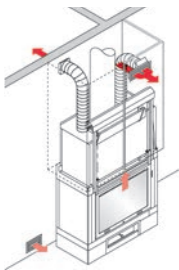
€
hors TVA - exclusief BTW



KIT UNO/bis pour - voor: **SCREEN UP 80/2 - SCREEN UP 100 - SCREEN EVO 80/2 - SCREEN EVO 100 - WINDO2 75/95 - WINDO3 85 - WINDO3 P50**

Dans l'unique local cheminée composé de: - 2 tuyaux flexibles en aluminium ø 14 cm, 1,5 m de longueur chacun; - 4 colliers serre-tuyau ø 14 cm; - 2 grilles (B2) comprenant contre-cadre, volet réglable et diffuseur.
Alleen in de kamer waar de kachel zich bevindt bestaande uit: - 2 flexibele aluminium leidingen ø 14 cm, elk 1,5 m lang; - 4 klemringen ø 14 cm; - 2 openingen (B2) met frame, rooster en verbindingstuk.

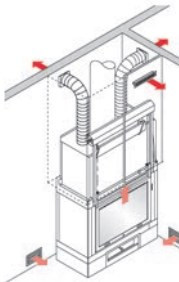
aluminium - aluminium	112830	154
laitonné - messing	112840	



KIT DUE/bis pour - voor: **SCREEN UP 80/2 - SCREEN UP 100 - SCREEN EVO 80/2 - SCREEN EVO 100**

Local de la cheminée + 1 pièce contiguë composée de:
- 2 tuyaux flexibles en aluminium ø 14 cm, 1,5 m de longueur chacun; - 4 colliers serre-tuyau ø 14 cm;
- 1 grille (B1) comprenant contre-cadre, volet réglable et diffuseur; - 1 grille (B3) comprenant contre-cadre, volet réglable et diffuseur / *Kamer met kachel plus 1 aangrenzende ruimte bestaande uit: - 2 flexibele aluminium leidingen ø 14 cm, elk 1,5 m lang; - 4 klemringen ø 14 cm; - 1 opening (B1) met frame, rooster en verbindingstuk; - 1 opening (B3) met frame, rooster en verbindingstuk.*

aluminium - aluminium	112850	180
laitonné - messing	112860	



KIT TRE/bis pour - voor: **SCREEN UP 80/2 - SCREEN UP 100 - SCREEN EVO 80/2 - SCREEN EVO 100**

Local de la cheminée + 2 pièces contiguës composée de: - 2 tuyaux flexibles en aluminium ø 14 cm, 1,5 m de longueur chacun; - 4 colliers serre-tuyau ø 14 cm;
- 2 grilles (B3) comprenant contre-cadre, volet réglable et diffuseur;
1 grille de décompression (G1) à monter sur la base de la hotte de revêtement dont une en bas et une en haut sur les côtés opposés.

Kamer met kachel plus 2 aangrenzende ruimtes bestaande uit: - 2 flexibele aluminium leidingen ø 14 cm, elk 1,5 m lang; - 4 klemringen ø 14 cm; - 2 opening (B3) met frame, rooster en verbindingstuk; 2 ventilatiespleten (G1) die aan de onderkant van de beschermkap gemonteerd moeten worden, een onder en een boven aan twee tegenoverliggende zijden.

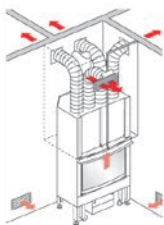
aluminium - aluminium	112870	191
laitonné - messing	112880	

4 SORTIES D'AIR
4 LUCHTAFVOEREN

TYPE - TIPO

CODE

€
hors TVA - exclusief BTW

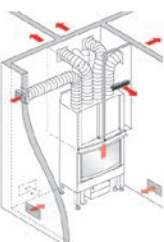


KIT QUATTRO/bis pour - voor: **WINDO2 75/95 - WINDO3 85 - WINDO3 P50**

Local de la cheminée + 3 pièces contiguës composée de: - 1 grille (B1) comprenant contre-cadre, volet réglable et diffuseur; - 3 grilles (B3) comprenant contre-cadre, volet réglable et diffuseur.

Kamer met kachel plus 3 aangrenzende ruimtes bestaande uit: - 1 opening (B1) met frame, rooster en verbindingstuk; - 3 openingen (B3) met frame, rooster en verbindingstuk.

aluminium - aluminium	163650	246
laitonné - messing	163660	



KIT CINQUE/bis pour - voor: **WINDO2 75/95 - WINDO3 85 - WINDO3 P50**

Local de la cheminée + 4 pièces contiguës composée de: - 4 grilles (B3) comprenant contre-cadre, volet réglable et diffuseur; - 1 grille de décompression (G1) à monter sur la base de la hotte de revêtement.

Kamer met kachel plus 4 aangrenzende ruimtes bestaande uit: - 4 openingen (B3) met frame, rooster en verbindingstuk; - 2 ventilatiespleten (G1) die aan de onderkant van de beschermkap gemonteerd moeten worden, een onder en een boven aan twee tegenoverliggende zijden.

aluminium - aluminium	163670	263
laitonné - messing	163680	

- N.B. : quand l'air chaud est envoyé aux pièces adjacentes, il faut absolument prévoir le retour au foyer par des grilles ou fentes sous les portes.

- N.B. : als de warme lucht naar de aangrenzende ruimtes gezonden wordt, is het absoluut noodzakelijk dat u hier de terugvoer aan de haard van garandeert met behulp van roosters of gleuven onder de deuren.

ACCESSOIRES- ACCESSOIRES

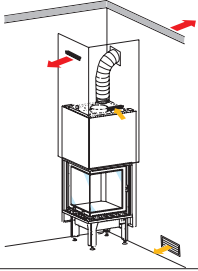
POUR CANALISER L'AIR CHAUD - KIT KANALISATIE WARME LUCHT

1 SORTIE D'AIR
1 LUCHTAFVOEREN

TYPE - TIPO

CODE

€
hors TVA - exclusief BTW



KIT SEI/bis pour - voor: **SIDE PLUS 50x50**

Composé de : 1 tuyau flexible de 1,5 m aluminium Ø 14 cm, 2 colliers de serrage Ø 14 cm;
1 bouche (B2) avec châssis, grille et raccord. 2 fentes (G1) à monter sur la contre-hotte pour la récupération d'air.
Bestaande uit: 1 rookkanaal van 1,5 m aluminium Ø 14 cm; 2 klemringen Ø 14 cm;
1 opening (B2) met behuizing/rooster en verbindingsstuk.
2 spleten (G1) voor installatie op afzuigkapbehuizing voor ventilatie.

aluminium - aluminium

1000700

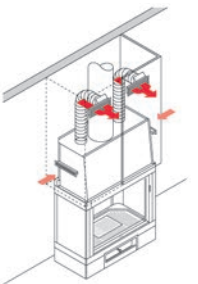
198

2 SORTIES D'AIR
2 LUCHTAFVOEREN

TYPE - TIPO

CODE

€
hors TVA - exclusief BTW



KIT UNO pour - voor: **FIREBOX LUCE PLUS**

Dans l'unique local cheminée composé de:
- 2 tuyaux flexibles en aluminium ø 14 cm, 1,5 m de longueur chacun; - 4 colliers serre-tuyau ø 14 cm;
- 2 grilles (B2) comprenant contre-cadre, volet réglable et diffuseur; - 2 grille de décompression (G1) à monter sur la base de la hotte de revêtement.
Alleen in de kamer waar de kachel zich bevindt bestaande uit: - 2 flexibele aluminium buizen ø 14 cm, elk 1,5 m lang;
- 4 klemringen ø 14 cm; - 2 openingen (B2) met frame, rooster en verbindingsstuk; - 2 ventilatiespleten (G1) die aan de onderkant van de beschermkap gemonteerd moeten worden.

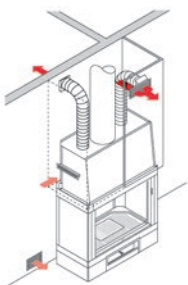
aluminium - aluminium

89130

198

laitonné - messing

60080



KIT DUE pour - voor: **FIREBOX LUCE PLUS**

Local de la cheminée + 1 pièce contiguë composée de: - 2 tuyaux flexibles en aluminium ø 14 cm, 1,5 m de longueur chacun; - 4 colliers serre-tuyau ø 14 cm; - 1 grilles (B1) comprenant contre-cadre, volet réglable et diffuseur; - 1 grilles (B3) comprenant contre-cadre, volet réglable et diffuseur; - 1 grille de décompression (G1) à monter sur la base de la hotte de revêtement.
Kamer met kachel plus 1 aangrenzende ruimte bestaande uit:
- 2 flexibele aluminium leidingen ø 14 cm, elk 1,5 m lang; - 4 klemringen ø 14 cm;
- 1 opening (B1) met frame, rooster en verbindingsstuk; - 1 opening (B3) met frame, rooster en verbindingsstuk;
- 1 ventilatiespleet (G1) die aan de onderkant van de beschermkap gemonteerd moet worden.

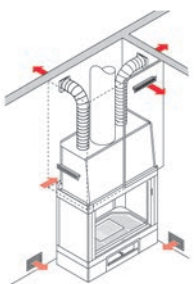
aluminium - aluminium

89140

203

laitonné - messing

60180



KIT TRE pour - voor: **FIREBOX LUCE PLUS**

Local de la cheminée + 2 pièces contiguës composée de: - 2 tuyaux flexibles en aluminium ø 14 cm, 1,5 m de longueur chacun; - 4 colliers serre-tuyau ø 14 cm;
- 2 grilles (B3) comprenant contre-cadre, volet réglable et diffuseur;
- 2 grille de décompression (G1) à monter sur la base de la hotte de revêtement dont une en bas et une en haut sur les côtés opposés.
Kamer met kachel plus 2 aangrenzende ruimtes bestaande uit:
- 2 flexibele aluminium leidingen ø 14 cm, elk 1,5 m lang; - 4 klemringen ø 14 cm;
- 2 openingen (B3) met frame, rooster en verbindingsstuk; - 2 ventilatiespleten (G1) die aan de onderkant van de beschermkap gemonteerd moeten worden, een onder en een boven aan twee tegenoverliggende zijden.

aluminium - aluminium

89150

219

laitonné - messing

60520

ACCESSOIRES- ACCESSOIRES

	code	€ hors TVA - exclusief BTW
<p>KIT AIR DIFFUSER</p> <p>"ADJACENT" composé de: 1 ventilateur, 1 tuyau aluminium Ø 10 cm, 1,5 mètres, 1 tuyau aluminium Ø 6 cm, 3 mètres, 1 dérivation "Y" Ø 6 cm, 1 bride de réduction Ø 14 cm /10 cm , 1 bride Ø 10 cm 1 unité électronique avec radiocommande. "DICHTBLJ" bestaande uit: 1 ventilator, 1 aluminium buis Ø 10 cm, 2 meter, 1 aluminium buis Ø 6 cm, 3 meter, 1 aftakking "Y" Ø 6 cm 1 reductieflens Ø 14 cm /10 cm , 1 flens Ø 10 cm 1 elektronische regeleenheid met afstandsbediening</p>	803490	426
<p>"DISTANT" composé de : 2 ventilateurs, 2 tuyaux aluminium Ø 10 cm, 1,5 mètres, 2 tuyaux aluminium Ø 6 cm, 3 mètres, 2 dérivation "Y" Ø 6 cm, 2 brides de réduction Ø 14 cm /10 cm , 2 brides Ø 10 cm 1 unité électronique avec radiocommande. "OP AFSTAND" bestaande uit: 2 ventilatoren, 2 aluminium buizen Ø 10 cm, 2 meter, 2 aluminium buizen Ø 6 cm, 3 meter, 2 aftakkingen "Y" Ø 6 cm 2 reductieflenzen Ø 14 cm /10 cm , 2 flenzen Ø 10 cm 1 elektronische regeleenheid met afstandsbediening.</p>	803590	725
Kit rallonge 3 mètres tuyau isolé Ø 6,5 cm permet d' allonger la canalisation de 6 à 9 mètres extra kit geïsoleerd 6,5 cm pijp om van 6 tot 9 meter de canalisatie te verlengen	804280	48
Coude "Y" Ø 6 cm - Elbow "Y" Ø 6 cm	804500	27

CENTRALISATION SUPPLÉMENTAIRE - EXTRA REGELEENHEID:

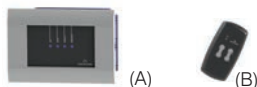
de gérer indépendamment jusqu'à 2 ventilateurs - hiermee kunnen de 2 ventilatoren onafhankelijk van elkaar worden bestuurd

REGULATEUR ÉLECTRONIQUE ELEKTRONISCHE REGELEENHEID

À utiliser à la fois avec le Kit Air Diffuseur et/ou des bouches ventilées / Zowel te gebruiken met Air-Diffuser en/of met geventileerde uitblaasopeningen.

Gérée par radiocommande, pour régler la ventilation de l'air chaud et l'intensité de l'éclairage. Elle gère jusqu'à 2 ventilateurs : chaque ventilateur peut canaliser l'air chaud jusqu'à 8 mètres maximum* (1 canalisation) ou bien 4 mètres* (2 canalisations). /Met afstandsbediening, voor het afstellen van de ventilatie van de warme lucht en de intensiteit van de verlichting.

Bedient max. 2 ventilatoren: elke ventilator kan de warme lucht kanaliseren tot maximaal 8 meter* (1 kanalisatie) of 4 meter* (2 kanalisaties).



803540 192

Accessoire pour bouche Accessoire voor uitblaasopening

Composé de: 1,5 m de tuyau Ø 10 cm ; 1 bride 10 cm ; 1 bride de réduction de Ø14/10 cm ; colliers et câblage /Bestaande uit: 1,5 m buis Ø 10 cm; 1 flens 10 cm, 1 reductieflens van Ø14/10 cm, klembanden en bedrading.

À utiliser avec les bouches ventilées. / Te gebruiken met geventileerde uitblaasopeningen.

1084900 39

Regulateur électronique manuel / Handbediende elektronische besturingseenheid:

Pour régler la ventilation de l'air chaud / voor inbouw om de ventilatie van warme lucht te regelen.

À utiliser avec les bouches ventilées. / Te gebruiken met geventileerde uitblaasopeningen.

1084940 84

BOUCHES DE COMPENSATION - COMPENSATI EKANALEN

TRATTO PUNTO

Associables à des bouches de canalisation de refoulement de l'air chaud, pour installation avec ventilation. L'emballage comprend 2 pièces.

Gecombineerd met luchtkanalen voor de aanvoer van warme lucht, voor installatie met ventilatie.

De verpakking bevat 2 stuks.



	code	€ hors TVA exclusief BTW
TRATTO PUNTO blanc - wit cm 60x7 environ - ongeveer	803560	103
cm 90x7 environ - ongeveer	803550	105

LABEL

Associables à des bouches de canalisation de refoulement de l'air chaud, pour installation avec ventilation. L'emballage comprend 2 pièces.

Gecombineerd met luchtkanalen voor de aanvoer van warme lucht, voor installatie met ventilatie. De verpakking bevat 2 stuks.



	code	€ hors TVA exclusief BTW
LABEL blanc - wit cm 60x7 environ - ongeveer	803580	88
cm 90x7 environ - ongeveer	803570	91

ACCESSOIRES- ACCESSOIRES

BOUCHES DE CANALISATION - KANALISATI E-OPENINGEN

BENT - BENT V blanc - wit cm 20x21,5

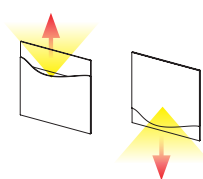
Bouche de canalisation fabriquée en acier peint à la poudre blanc mat. Composé de: 1 bouche, 1 support, 1 lampe halogène raccord R7S, 78 mm (120 W). Dotée d'éclairage, possibilité d'installation vers le bas ou vers le haut.

Kanalisation-openingen van mat wit poederkleurig gelakt staal.

Bestaande uit: 1 kanalisatie-opening, 1 steun, 1 halogeenlamp met r7S-aansluiting, 78 mm (120 W).

Met verlichting, mogelijkheid tot installatie naar beneden of naar boven.

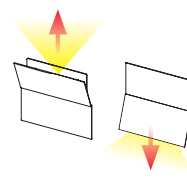
Bent V avec ventilateur intégré / Met geïntegreerde ventilator.



SPLIT - SPLIT V blanc - wit cm 20x20

Bouche de canalisation fabriquée en acier peint à la poudre blanc mat. Ouverture automatique de la bouche lors du démarrage du ventilateur pour la canalisation de l'air chaud. Composé de: 1 bouche, 1 support pré-monté avec les composants d'éclairage et d'ouverture automatique, 1 lampe halogène raccord R7S, 78 mm (120 W). Dotée d'éclairage, possibilité d'installation vers le bas ou vers le haut.

Kanalisation-openingen van mat wit poederkleurig gelakt staal. Automatisch openen van het mondstuk bij het starten van de ventilator voor de kanalisatie van de warme lucht. Bestaande uit: 1 mondstuk, 1 voorgemonteerde steun met verlichting en automatisch openen, 1 halogeen lamp met r7S-aansluiting, 78 mm (120 W). Met verlichting, mogelijkheid tot installatie naar beneden of naar boven.

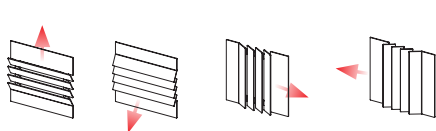


SHARP - SHARP V blanc - wit cm 20x20

Bouche de canalisation fabriquée en acier peint à la poudre blanc mat. Possibilité d'installation vers le bas, vers le haut ou latérale.

Kanalisation-openingen van mat wit poederkleurig gelakt staal. Mogelijkheid tot installatie naar beneden, naar boven of naar de zijkant.

Sharp V avec ventilateur intégré / Met geïntegreerde ventilator.

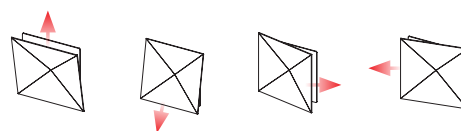


ORIGAMI - ORIGAMI V blanc - wit cm 20x20

Bouche de canalisation fabriquée en acier peint à la poudre blanc mat. Possibilité de réglage manuel de la direction de l'air chaud sur les quatre côtés, sans l'enlever du support.

Kanalisation-openingen van mat wit poederkleurig gelakt staal. Mogelijkheid tot handmatige aanpassing van de richting van de warme lucht op alle vier de zijden, zonder het uit de steun te verwijderen.

Origami V avec ventilateur intégré / Met geïntegreerde ventilator.



BASIC V blanc - wit cm 20x20

Possibilité d'installation vers le bas, vers le haut ou latérale.

Réalisée en acier peint aux poudres blanc mat.

Composée de : 1 support pré-monté, 1 grille et un cadre de contour de grille.

Mogelijkheid tot installatie naar beneden, naar boven of naar de zijkant. Gerealiseerd in met matwitte poederlak gelakt staal.

Bestaande uit: 1 voorgemonteerde steun, 1 rooster plus omtrekljst.

Avec ventilateur intégré / Met geïntegreerde ventilator.



code € hors TVA exclusief BTW

BOUCHES NON VENTILÉES - NIET-GEVENTILEERDE UITBLAASOPENINGEN

BENT	pour/ voor Cheminées à pellets-pellethaarden: Pellkamin 12.	803510	224
SPLIT	Poèles à pellets-pelletkachels: Aris Up Plus, Blade, Cherie Up, Nara Plus, Kira, Vyda.	803500	273
SHARP	Poèles à bois-Houtkachels: Fiord, Serie Tally 8.	803530	125
ORIGAMI	Cheminées à bois-Houthaarden: Screen Evo 80/100, Screen Up 80/100, Windo2 75/95, Windo3 85, Windo3 P50.	803520	181

BOUCHES VENTILÉES - GEVENTILEERDE UITBLAASOPENINGEN

BENT V	Per canalizzazione con ventilatore integrato, pour/ voor	807020	370
SPLIT V	Cheminées à pellets-pellethaarden: Pellkamin 12.	807010	420
SHARP V	Poèles à bois-Houtkachel: Fiord, Serie Tally 8.	807040	275
ORIGAMI V	Cheminées à bois-Houthaarden: Screen Evo 80/100, Screen Up 80/100, Side Plus 50x50, Stile, Windo2 75/95, Windo3 85, Windo3 P50.	807030	330
BASIC V	Inserts à pellets - pellet inbouwhaarden: Firebox Luce Plus 54/62, Firebox Luce Plus S 54/62.	807000	185

EAU CHAUD

Pour chauffer toute la maison avec de l'eau.



WARM WATER

Voor het verwarmen van uw woning met water.

Les thermopoêles, les thermocheminées et les chaudières produisent de l'eau chaude pour alimenter les radiateurs et les planchers chauffants de toute la maison. Grâce aux kits spéciaux, ils produisent l'eau chaude sanitaire pour les salles de bain et la cuisine.

Fonctionnement à bois, à pellets ou à combustibles en pellets (chaudières) comme les noyaux d'olives, de cerises, les coques d'amandes ou de noix. *Thermokachels, thermohaarden en ketels produceren warm water, dat kan worden geleverd aan de radiatoren en vloerverwarming door het hele huis. Met passende sets produceren ze warm water voor badkamer en keuken.*

Ze werken op hout, op pellets en korrelige brandstoffen (ketels), zoals olijfpitten of kersen, amandelen hazelnootschillen.

Thermopoêles /

De thermokachels

Une large gamme de modèles au bois et à pellet en différents styles, matériaux et couleurs.

- Puissances différentes pour chaque habitation.
- Modèles peu encombrants.
- Accessoires pour tout type d'installation.

Een zeer uitgebreid assortiment kachels op hout en pellets met verschillende stijlen, materialen en kleuren.

- Verschillend vermogen voor verschillende types woningen.
- "Ruimtebesparende" modellen.
- Accessoires voor elk type installatie.



New



MILLA H
12,5 kW
p. 35



MITO IDRO
16,2 kW
p. 36



CHERIE UP H
16,2 kW
p. 37



VYDA H eKleaner
18,7-22,5 kW
p. 38



KIRA H eKleaner
18,7-22,5 kW
p. 38



VYDA H
18,7-22,5 kW
p. 39



KIRA H
18,7-22,5 kW
p. 39



BLADE H eKleaner
BLADE H
18,7-22,5 kW
p. 40-41



MEG, MEG PIÙ
25-30,3 kW
p. 42



CUBIRA
CUBIRA CS
12,2 kW
p. 43

Les chaudières / De ketels

Idéales pour ceux qui disposent d'une pièce dédiée ou d'un sous-sol.

- Technologie et normes de sécurité élevées.
- Longue autonomie des modèles à pellet avec réservoirs extérieurs et silos, chargés aussi à domicile par camion-citerne.
- Nombreux accessoires pour chaque installation.

Ideaal voor wie beschikt over een speciaal vertrek hiervoor, of over een kelder.

- Technologie en hoge veiligheidsstandaards.
- Lange autonomie van de modellen op pellets, met externe tanks en silo's, die ook ter plekke kunnen worden geladen m.b.v. een tankwagen.
- Talloze accessoires voor elk type installatie.



LAGUNA2 P
18/24/29
16,2/22,2/25,8 kW
p. 44

Les thermocheminées / De cv-haarden

Appareils puissants pour le chauffage même de grandes pièces pour avoir de l'eau chaude avec une cheminée design.

- Différentes puissances pour tous les besoins.
- Belle vision du feu.

Le charme d'une cheminée de décoration

Krachtige machines geschikt voor de verwarming van zeer grote vertrekken om warm water te produceren via een designschouw.

- Verschillende vermogenswaarden voor alle behoeften.
- Breed zicht op het vuur.
- De betovering van een designschouw.



IDROPELLBOX 30
27 kW
p. 45



ACQUATONDO
Plus
23/28,1 kW
p. 46

THERMOPOÊLES À PELLET - CV-PELLETKACHELS



MILLA H

NEW

En cours de certification / In afwachting van certificering

- foyer en acier
- sortie des fumées 8 cm à l'arrière, mâle
- display
- programmation horaire hebdomadaire
- ventilation air chaud (désactivable)
- stalen vuurhaard.
- rookgasafvoer Ø 8 cm achteraan, mannelijk
- display
- verborgen synoptisch paneel
- ventilatie warme lucht (uitschakelbaar)



	code	€ hors TVA exclusief BTW
MILLA H Flancs en acier et top en céramique staal panelen en bovenstuk in keramiek	blanc crème crèmekleurig	809190
	bordeaux bordeaux	809100
	noir brillant zwart	809120
EN DOTATION - INBEGREPEN		
 Sistema Leonardo	--	--
Kit incorporé avec vase d'expansion fermé (kit R) / Ingebouwde hydraulische kit met gesloten expansievat (kit R)	--	--
EN OPTION - OPTIE		
Kit WI-FI H (AppFire)	1050460	258
Combinateur téléphonique H Telefoonschakelaar Apparatuur H	1035220	258
 kit radiocommande avec récepteur kit radiobesturing met ontvanger	1077570	205
Vanne anti-condensation - Anticondensklep	1095280	100
KIT A2: Kits hydrauliques - Hydraulisch kit	801170	825
Sonde réservoir pellets / Pellet niveau sensor	1083150	45
Kit Manomètre à installer sur les kits pour l'affi- chage de la pression de l'eau dans l'installa- tion Kit Manometer te installeren op kits voor weerga- ve van waterdruk in circuit	1060010	59

 kW	 kW H ₂ O	 %	 m ²	 Kg/h	 h	 Kg	 A	 cm	 Kg
*12,5	10	90	120	2,9	8	24	A	8 M	220
 cm									
52x56x110	14								

*Données de projet / Ontwerpgegevens

THERMOPOÊLES À PELLET - CV-PELLETKACHELS



Energy
A++
A+
A
B
C
D
E
F
G

CHERIE UP H

PIERRE OLLAIRE / ACIER / CÉRAMIQUE / VERRE
SPEKSTEEN / STAAL / KERAMIEK / GLAS

*Jusqu'à épuisement des stocks / Zolang de voorraad strekt

- foyer en fonte et acier
- sortie des fumées 8 cm à l' arrière, mâle
- panneau synoptique
- programmation horaire hebdomadaire
- ventilation air chaud (désactivable)
- vuurhaard in staal en gietijzer
- rookgasafvoer Ø 8 cm achteraan, mannelijk
- synoptisch paneel
- programmering uren per week
- ventilatie warme lucht (uitschakelbaar)



Acier bronze
Staal brons



kW	kW	%	m³	Kg/h	h	Kg	G-A	cm	Kg
16,2	11,8	91,6	420	1-3,7	8-29	29	G-A	8 M	230-265



62x57x115 12

		code	€ hors TVA exclusief BTW
Acier Staal	blanc opaque mat wit		805870
	bordeaux bordeaux		806200
	bronze brons		805860
	noir zwart		805850
Céramique Keramik	poivre et sel zout en peper		805790
	blanc crème wit crème		805780
	bordeaux bordeaux		805800
	gris foncé donkergrijs		805810
Pierre ollaire Speksteen		805840	4.400
Verre Glas	blanc wit		805820
	noir zwart		805830
EN DOTATION - INBEGREPEN			
	Télécommande avec écran Afstandsbediening met display	--	--
	Sistema Leonardo	--	--
	Kit incorporé avec vase d'expansion fermé, circulateur et groupe de sécurité / Ingebouwde hydraulische kit met gesloten expansievat, circulatiepomp en overdrukklep	--	--
EN OPTION - OPTIE			
	Kit WI-FI LX (App WiFire)	1009270	258
	Combinateur téléphonique PLUS Plus Telefoonschakelaar Apparatuur	1028650	247
	Câble de raccordement bleu pour thermo- stats d'ambiance / blauwe kabel voor de aansluiting op de omgevingsthermostaten	640560	23
	KIT antennes (pour une utilisation dans les zones à faible réception du signal) / KIT antenne (te gebruiken in zones met slechte ontvangst)	C00066	56
	Vanne anti-condensation - Anticondensklep	673860	142
	KIT A2: Kits hydrauliques - Hydraulisch kit	801170	825

THERMOPOÊLES À PELLET - CV-PELLETKACHELS



VYDA H EKleaner KIRA H EKleaner

Le système innovant eKleaner effectue automatiquement un double nettoyage du creuset et des turbulateurs, sans intervention manuelle. Pour un chauffage plus pratique et une combustion plus efficace.

- foyer en acier
- sortie des fumées 8 cm à l'arrière, mâle
- programmation horaire hebdomadaire
- panneau synoptique escamotable
- grand tiroir à cendres
- ventilation air chaud (désactivable)

Het innovatieve systeem eKleaner voert automatisch een dubbele reiniging uit, van het vuurpotje en van de turbulatoren, zonder handmatige tussenkomst. Voor een praktischere verwarming en een efficiëntere verbranding.

- stalen vuurhaard.
- rookgasafvoer Ø 8 cm achteraan, mannelijk
- ruime uitschuifbare aslade
- programmering uren per week
- verborgen synoptisch paneel
- ventilatie warme lucht (uitschakelbaar)



KIRA H eKleaner



				code	€ hors TVA exclusief BTW
VYDA H EKleaner acier avec part supérieure en steel en inzetframe bovenaan in	céramique blanc opaque		18,7 kW	807500	4.430
	matte witte keramiek		22,5 kW	807510	4.690
	céramique gris foncé		18,7 kW	807520	4.430
	donkergrijs keramiek		22,5 kW	807530	4.690
KIRA H EKleaner céramique keramiek	pierre ollaire		18,7 kW	807540	4.740
	speksteen		22,5 kW	807550	5.000
	blanc crème		18,7 kW	807560	4.650
	wit crème		22,5 kW	807570	4.920
KIRA H EKleaner céramique keramiek	bordeaux		18,7 kW	807580	4.650
	Bordeaux		22,5 kW	807590	4.920
	parchemin		18,7 kW	807600	4.650
	perkament-kleurig		22,5 kW	807610	4.920

** Pour un bon fonctionnement, l'installation d'un des kits indiqués ci-dessous est obligatoire / Voor een juiste werking moet men één van de onderstaande kits installeren

EN DOTATION - INBEGREPEN		
	Sistema Leonardo	-- --
eKleaner	:effectue automatiquement un double nettoyage du creuset et des turbulateurs, sans intervention manuelle / voert automatisch een dubbele reiniging uit, van het vuurpotje en van de turbulatoren, zonder handmatige tussenkomst.	-- --
	Vase d'expansion fermé incorporé Gesloten expansievat geïntegreerde	-- --
EN OPTION - OPTIE		
	Kit WI-FI H (AppFire)	1050460 258
	Combinateur téléphonique H Telefoonshakelaar Apparatuur H	1035220 258
	kit radiocommande avec récepteur kit radiobesturing met ontvanger	1077570 205
	Vanne anti-condensation - Anticondensklep	1095280 100
	** Kit R sans eau chaude sanitaire / zonder Warm Water voor Sanitair gebruik (Vyda H eKleaner/ Kira H eKleaner 18,7-22,5)	805310 384
	** Kit RW avec eau chaude sanitaire / met Warm Water voor Sanitair gebruik (Vyda H eKleaner/ Kira H eKleaner 22,5)	805320 546
	** Kit R2 sans Eau Chaude Sanitaire avec séparateur d'installation / zonder Warm Water voor Sanitair gebruik met systeemafscheider (Vyda H eKleaner/ Kira H eKleaner 18,7-22,5)	805330 788
	** KIT TUYAUX (composé de: tôle, tuyau de refoulement, tuyau de retour). ATTENTION : prédisposer les dispositifs de sécurité. ROHRE-TEILESATZ (mit folgenden Komponenten: Blech, Vorlaufleitung, Rücklaufleitung) LET OP: installeer de beveiligingen	805340 195
	Kit Manomètre à installer sur les kits pour l'affichage de la pression de l'eau dans l'installation Kit Manometer te installeren op kits voor weergave van waterdruk in circuit	1060010 59

kW	kW H ₂ O	%	m ³	Kg/h	h	Kg	cm	Kg
18,7	16,3	93,3	485	1,1-4,2	9-34	37	A	260
22,5	20	92,7	585	1,1-5,1	7-34	37	8 M	280

62,5x61,5x121,5 20
65x63x123,5

THERMOPOÊLES À PELLET - CV-PELLETKACHELS



VYDA H

- foyer en acier
- sortie des fumées 8 cm à l'arrière, mâle
- programmation horaire hebdomadaire
- panneau synoptique escamotable
- ventilation air chaud (désactivable)
- stalen vuurhaard.
- rookgasafvoer Ø 8 cm achteraan, mannelijk
- programmering uren per week
- verborgen synoptisch paneel
- ventilatie warme lucht (uitschakelbaar)



KIRA H

- caractéristiques comme VYDA H
- eigenschappen zoals VYDA H



				code	€ hors TVA exclusief BTW
VYDA H acier avec part Supérieure en <i>staal en inzetframe</i> bovenaan in	céramique blanc opaque <i>matte witte keramiek</i>		18,7 kW	805190	4.160
			22,5 kW	805220	4.420
	céramique gris foncé <i>donkergrijs keramiek</i>		18,7 kW	805200	4.160
			22,5 kW	805230	4.420
	pierre ollaire <i>speksteen</i>		18,7 kW	805210	4.470
			22,5 kW	805240	4.730
KIRA H céramique <i>keramiek</i>	blanc crème <i>wit crème</i>		18,7 kW	805130	4.380
			22,5 kW	805160	4.650
	bordeaux <i>Bordeaux</i>		18,7 kW	805140	4.380
			22,5 kW	805170	4.650
	parchemin <i>perkament-kleurig</i>		18,7 kW	805150	4.380
			22,5 kW	805180	4.650

**** Pour un bon fonctionnement, l'installation d'un des kits indiqués ci-dessous est obligatoire / Voor een juiste werking moet men één van de onderstaande kits installeren**

EN DOTATION - INBEGREPEN		
	Sistema Leonardo	--
Vase d'expansion fermé incorporé <i>Gesloten expansievat geïntegreerde</i>		--
EN OPTION - OPTIE		
Kit WI-FI H (AppFire)		1050460 258
Combinateur téléphonique H <i>Telefoonschakelaar Apparatuur H</i>		1035220 258
Vanne anti-condensation - <i>Anticondensklep</i>		1095280 100
** Kit R sans eau chaude sanitaire / zonder Warm Water voor Sanitair gebruik (Vyda H/ Kira H 18,7-22,5)		805310 384
** Kit RW avec eau chaude sanitaire / met Warm Water voor Sanitair gebruik (Vyda H/ Kira H 22,5)		805320 546
** Kit R2 sans Eau Chaude Sanitaire avec séparateur d'installation / zonder Warm Water voor Sanitair gebruik met systeemafscheider (Vyda H/ Kira H 18,7-22,5)		805330 788
** KIT TUYAUX (composé de: tôle, tuyau de refoulement, tuyau de retour). ATTENTION: prédisposer les dispositifs de sécurité. ROHRE-TEILESATZ (mit folgenden Komponenten: Blech, Vorlaufleitung, Rücklaufleitung) LET OP: installeer de beveiligingen		805340 195
Kit Manomètre à installer sur les kits pour l'affichage de la pression de l'eau dans l'installation - <i>Kit Manometer te installeren op kits voor weergave van waterdruk in circuit</i>		1060010 59

kW	kW H ₂ O	%	m ³	Kg/h	h	Kg	cm	Kg
18,7	16,3	93,3	485	1,1-4,2	9-34	37	A	260
22,5	20	92,7	585	1,1-5,1	7-34	37	8 M	280

62,5x61,5x121,5 20
65x63x123,5

THERMOPOÊLES À PELLET - CV-PELLETKACHELS



BLADE H eKleaner

ACIER / CÉRAMIQUE STAAL / KERAMIEK

*Jusqu'à épuisement des stocks / Zolang de voorraad strekt

Le système innovant eKleaner effectue automatiquement un double nettoyage du creuset et des turbulateurs, sans intervention manuelle. Pour un chauffage plus pratique et une combustion plus efficace.

- foyer en acier
- sortie des fumées Ø 8 cm vers le haut, femelle
- grand tiroir à cendres
- programmation horaire hebdomadaire
- panneau synoptique
- ventilation air chaud (désactivable)

Het innovatieve systeem eKleaner voert automatisch een dubbele reiniging uit, van het vuurpotje en van de turbulatoren, zonder handmatige tussenkomst. Voor een praktischere verwarming en een efficiëntere verbranding.

- stalen vuurhaard
- rookgasafvoer Ø 8 cm bovenaan, vrouwelijk
- ruime uitschuifbare aslade
- programmering uren per week
- synoptisch paneel
- ventilatie warme lucht (uitschakelbaar)



céramique blanc opaque
mat wit keramiek

kw	kw	%	m³	Kg/h	h	Kg	cm	Kg
18,7 22,5	16,3 20	93,3 92,7	485 585	1,1-4,2 1,1-5,1	7-27 6-27	30 30	A 8 F	258 307
cm	cm	cm	cm	cm	cm	cm	cm	cm
106x39x122 104x39x120,5	20							

			codice	euro iva esclusa
bordeaux bordeaux		18,7 kW	807420	3.885
		22,5 kW	807430	4.095
acier staal		18,7 kW	807440	3.885
		22,5 kW	807450	4.095
blanc opaque mat wit		18,7 kW	807460	3.885
		22,5 kW	807470	4.095
bronze brons		18,7 kW	807480	3.885
		22,5 kW	807490	4.095
bordeaux bordeaux		18,7 kW	807340	4.260
		22,5 kW	807350	4.460
noir brillant glanzend zwart		18,7 kW	807360	4.260
		22,5 kW	807370*	4.460
blanc opaque mat wit		18,7 kW	807380	4.260
		22,5 kW	807390	4.460
beige beige		18,7 kW	807400	4.260
		22,5 kW	807410	4.460

** Pour un bon fonctionnement, l'installation d'un des kits indiqués ci-dessous est obligatoire / Voor een juiste werking moet men één van de onderstaande kits installeren

EN DOTATION - INBEGREPEN			
	Sistema Leonardo	--	--
eKleaner	:effectue automatiquement un double nettoyage du creuset et des turbulateurs, sans intervention manuelle / voert automatisch een dubbele reiniging uit, van het vuurpotje en van de turbulatoren, zonder handmatige tussenkomst.	--	--
	Vase d'expansion fermé Gesloten expansievat	--	--
EN OPTION - OPTIE			
	Kit WI-FI H (AppFire)	1050460	258
	Combinateur téléphonique H Telefoonschakelaar Apparatuur H	1035220	258
	kit radiocommande avec récepteur kit radiobesturing met ontvanger	1077570	205
	Kit sorties fumées Ø 8 cm mâle / Kit rookgasafvoer Ø 8 cm mannelijk: - par l'arrière / achteraan	1063700	42
	Vanne anti-condensation - Anticondensklep	1095280	100
	** Kit R sans eau chaude sanitaire / zonder Warm Water voor Sanitair gebruik (Blade H eKleaner 18,7-22,5)	1063670	384
	** Kit RW avec eau chaude sanitaire / met Warm Water voor Sanitair gebruik (Blade H eKleaner 22,5)	1063680	546
	** Kit R2 sans Eau Chaude Sanitaire avec séparateur d'installation / zonder Warm Water voor Sanitair gebruik met systeemafscheider (Blade H eKleaner 18,7-22,5)	1063690	788
	kit manomètre à installer sur les kits pour l'affichage de la pression de l'eau dans l'installation / kit Manometer te installeren op kits voor weergave van waterdruk in circuit	1060010	59

THERMOPOÊLES À PELLET - CV-PELLETKACHELS



BLADE H

ACIER / CÉRAMIQUE

STAAL / KERAMIEK

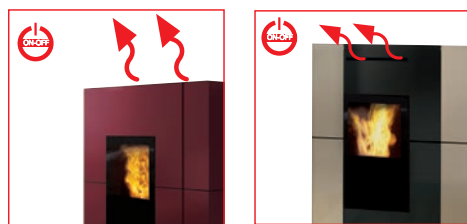
*Jusqu'à épuisement des stocks / Zolang de voorraad strekt

Compact, 39 cm de profondeur

- foyer en acier
- sortie des fumées Ø 8 cm vers le haut, femelle
- programmation horaire hebdomadaire
- panneau synoptique
- ventilation air chaud (désactivable)

Slechts 39 cm diep

- stalen vuurhaard
- rookgasafvoer Ø 8 cm bovenaan, vrouwelijk
- programmering uren per week
- synoptisch paneel
- ventilatie warme lucht (uitschakelbaar)



acier bordeaux
bordeaux staal

			code	€ hors TVA exclusief BTW
bordeaux bordeaux		18,7 kW	805910	3.615
		22,5 kW	806400	3.825
noir zwart		18,7 kW	805920	3.615
		22,5 kW	806410	3.825
acier staal		18,7 kW	805900	3.615
		22,5 kW	806390	3.825
blanc opaque mat wit		18,7 kW	805930	3.615
		22,5 kW	806420	3.825
bronce brons		18,7 kW	805930	3.615
		22,5 kW	806420	3.825
bordeaux bordeaux		18,7 kW	806120	3.990
		22,5 kW	806440	4.190
noir brillant glanzend zwart		18,7 kW	806130	3.990
		22,5 kW	806450*	4.190
blanc opaque mat wit		18,7 kW	806110	3.990
		22,5 kW	806430	4.190
beige beige		18,7 kW	806140	3.990
		22,5 kW	806460	4.190

** Pour un bon fonctionnement, l'installation d'un des kits indiqués ci-dessous est obligatoire / Voor een juiste werking moet men één van de onderstaande kits installeren

EN DOTATION - INBEGREPEN			
	Sistema Leonardo	--	--
	Vase d'expansion fermé Gesloten expansievat	--	--
EN OPTION - OPTIE			
	Kit WI-FI H (AppFire)	1050460	258
	Combinateur téléphonique H Telefoonschakelaar Apparatuur H	1035220	258
	Kit sorties fumées Ø 8 cm mâle / Kit rookgasafvoer Ø 8 cm mannelijk: - par l'arrière (céramique) / achteraan (keramiek) - par l'arrière ou latérale gauche (acier)/achteraan zijkant links (staal)	1063700	42
	Vanne anti-condensation - Anticondensklep	1095280	100
	** Kit R sans eau chaude sanitaire / zonder Warm Water voor Sanitair gebruik (BladeH 18,7-22,5)	1063670	384
	** Kit RW avec eau chaude sanitaire / met Warm Water voor Sanitair gebruik (Blade H 22,5)	1063680	546
	** Kit R2 sans Eau Chaude Sanitaire avec séparateur d'installation / zonder Warm Water voor Sanitair gebruik met systeemafscheider (Blade H 18,7-22,5)	1063690	788
	kit manomètre à installer sur les kits pour l'affichage de la pression de l'eau dans l'installation / kit Manometer te installeren op kits voor weergave van waterdruk in circuit	1060010	59

18,7 22,5	16,3 20	93,3 92,7	485 585	1,1-4,2 1,1-5,1	7-27 6-27	30 30	A	8 F	258 307

106x39x122 20
104x39x120,5

THERMOPOÊLES À PELLET - CV-PELLETKACHELS



Energy
A++
A
B
C
D
E
F
G

*MEG

*Jusqu'à épuisement des stocks / Zolang de voorraad strekt

- foyer en fonte et acier
- sortie des fumées Ø 8 cm par l'arrière, mâle
- programmation horaire hebdomadaire
- ventilation air chaud (désactivable)
- gietijzeren en staal vuurhaard
- rookgasafvoer Ø 8 cm achteraan, mannelijk
- programmering uren per week
- ventilatie warme lucht (uitschakelbaar) 750820



Energy
A++
A
B
C
D
E
F
G

MEG PIÙ

- foyer en fonte et acier
- sortie des fumées Ø 8 cm par l'arrière, mâle
- programmation horaire hebdomadaire
- ventilation air chaud (désactivable)
- gietijzeren en staal vuurhaard
- rookgasafvoer Ø 8 cm achteraan, mannelijk
- programmering uren per week
- ventilatie warme lucht (uitschakelbaar)



code € hors TVA exclusief BTW

MEG céramique keramiek	blanc crème wit crème		801240*	4.920
	bordeaux bordeaux		801250*	
	parchemin perkament		801260*	
MEG PIÙ céramique keramiek	blanc crème wit crème		800180	5.240
	bordeaux bordeaux		800190	
	parchemin perkament		800200	

**** MEG PIÙ:** Pour un bon fonctionnement, l'installation d'un des kits indiqués ci-dessous est obligatoire / Voor een juiste werking moet men één van de onderstaande kits installeren

EN DOTATION - INBEGREPEN		
	Radiocommande avec écran inclus afstandsbediening met display	-- --
	Sistema Leonardo	-- --
	MEG: Kit incorporé avec vase d'expansion fermé, circulateur et groupe de sécurité / Ingebouwde hydraulische kit met gesloten expansievat, circulatiepomp en overdrukklep	-- --
	MEG PIÙ: Vase d'expansion fermé Gesloten expansievat	-- --
EN OPTION - OPTIE		
	Kit WI-FI LX (App WiFire)	1009270 258
	Combinateur téléphonique PLUS Plus Telefoonschakelaar Apparatuur	1028650 247
	Câble de raccordement bleu pour thermostats d'ambiance / blauwe kabel voor de aansluiting op de omgevingsthermostaten	640560 23
	KIT antennes (pour une utilisation dans les zones à faible réception du signal) / KIT antenne (te gebruiken in zones met slechte ontvangst)	C00066 56
	Vanne anti-condensation - Anticondensklep	673860 142
	KIT 4 (Meg) voir-zie pag. 49	264290 540
	KIT A2 (Meg)	801170 825
	** KIT RS sans eau chaude sanitaire / zonder Warm Water voor Sanitair gebruik (Meg Più)	1013540 363
	** RWS avec eau chaude sanitaire / met Warm Water voor Sanitair gebruik (Meg Più)	1013550 525
	** KIT RS2 sans Eau Chaude Sanitaire avec séparateur d'installation / zonder Warm Water voor Sanitair gebruik met systeemafscheider (Meg Più)	1013560 651
	** KIT RWS2 avec Eau Chaude Sanitaire avec séparateur d'installation / met Warm Water voor Sanitair gebruik met systeemafscheider (Meg Più)	1013570 814

25 30,3	19,2 25	94,5 92,2	650 790	1,5-5,5 2-6,8	7-27 6-20	40 40	A-G A-G	8 M 8 M	299 339
59x61x121	18								
59x68,5x121	35								

THERMOPOÊLES À BOIS - CV HOUTKACHELS



*CUBIRA *CUBIRA CS

*Jusqu'à épuisement des stocks / Zolang de voorraad strekt

- foyer en chamotte et acier
- sortie fumées Ø 15 cm vers le haut, femelle
- porte à fermeture automatique avec amortisseur
- sans vase d'expansion
- réglage de l'air de combustion
- bûches de bois jusqu'à 50 cm verticalement et 33 cm horizontalement
- vuurhaard in vuurvast materiaal
- rookgasafvoer Ø 15 cm bovenaan, vrouwelijk
- zelfsluitende deur met schokdemper
- zonder expansievat
- afstelling verbrandingslucht
- houtblokken tot 50 cm verticaal en 33 cm horizontaal

	code	€ hors TVA exclusief BTW
acier noir avec inserts en acier inox <i>zwart staal en inzetframe in inox staal</i>	vase ouvert <i>open VAT</i>	804800* 2.415
	vase fermé <i>gesloten VAT</i>	804810* 2.605
EN DOTATION - INBEGREPEN		
Serpentin et vanne de décharge thermique incorporés dans la version à vase fermé (CS) / <i>Ingebouwde spiraal en klep voor warmteafvoer in de versie met gesloten vat (versie CS)</i>	--	--
EN OPTION - OPTIE		
Kit ventilation pour vase ouvert comme pour vase fermé <i>Ventilatieset voor open vat en voor gesloten vat</i>	1031390	126
OPTION pour VASE OUVERT - OPTIE VOOR OPEN VAT		
CUBIRA: KIT A1: Kits hydrauliques - <i>Hydraulisch kit</i>	voir - zie pag. 49	
OPTION pour VASE FERMÉ - OPTIE VOOR GESLOTEN VAT		
kit adaptateur hydraulique à utiliser avec les kits R - R2 <i>Hydraulische adapter te gebruiken in combinatie met de sets R - R2</i>	1056700	95
kit régulateur électronique pour fonctionnement pompe/circulateur (à commander avec la réf 1056700) / <i>Electronische regulatiekit voor circulatiepomp (te bestellen met ref 1056700)</i>	220780	137

Cubira	12,2	7,5	87,4	320	1,4-3	A-E	15 F	228	55x55,5x132	30
Cubira CS						33x34x38		232 cs		

CHAUDIÈRES À PELLETS - PELLETS CV KETELS



LAGUNA2 P 18/24/29

- foyer en acier
 - sortie fumées Ø 10 cm, par l'arrière mâle
 - panneau tactile synoptique en couleurs
 - programmation horaire hebdomadaire
 - réservoir latéral 60 et 100 kg (Laguna2 P 18 et 24/29).
- Classe 5 selon norme 303-5 2012.

- stalen vuurhaard
- rookgasafvoer Ø 10 cm achteraan, mannelijk
- kleuren touchscreen synoptisch paneel
- programmering uren per week
- tank aan de zijkant 60 en 100 kg (Laguna2 P 18 et 24/29), Klasse 5 volgens de normen en 303-5 2012.



kW		kW H ₂ O		%	m ³	Kg/h	h	Kg	cm	Kg
18,1	16,5	91,2	430	0,7-3,8	16-86	60	A	10 M	350	
24,4	22	90,3	575	1,4-5,1	20-71	100	A	10 M	364	
34,1	30,8	90,2	805	1,4-7,1	14-71	100	A	10 M	364	



76x79x128 65
91x79x128 65
91x79x128 65

		code	€ hors TVA exclusief BTW
	18	809070	4.950
LAGUNA2 P	24	809080	5.350
	29	809090	5.700

EN DOTATION - INBEGREPEN

Récipient pour les cendres avec compacteur, amovible à roulettes <i>ashouder met verdichter, uittrekbaar m.b.v. wielen</i>	--	--
Nettoyage automatique des turbulateurs, du foyer et expulsion automatique des cendres / <i>automatische reiniging van de turbulatoren</i>	--	--
Sistema Leonardo	--	--

**** Pour un bon fonctionnement, l'installation d'un des kits indiqués ci-dessous est obligatoire / Voor een juiste werking moet men één van de onderstaande kits installeren**

EN OPTION - OPTIE

Kit WI-FI M	1071180	202
Vanne anti-condensation - <i>Anticondensklep</i>	1095280	100
** KIT R sans eau chaude sanitaire / <i>zonder Warm Water voor Sanitair gebruik</i> (Laguna2 P 18/24/29)	1015630	363
** KIT RW avec Eau chaude sanitaire / <i>met Warm Water voor Sanitair gebruik</i> (Laguna2 P 24/29)	1015640	525
** KIT R2 sans Eau Chaude Sanitaire avec séparateur d'installation / <i>zonder Warm Water voor Sanitair gebruik met systeemafscheider</i> (Laguna2 P 18/24/29)	1015650	651
** KIT RW2 avec Eau Chaude Sanitaire avec séparateur d'installation / <i>met Warm Water voor Sanitair gebruik met systeemafscheider</i> (Laguna2 P 24/29)	1015660	814
** KIT TUYAUX (composé de: tôle, tuyau de refoulement, tuyau de retour) ATTENTION : prédisposer les dispositifs de sécurité ROHRE-TEILESATZ (mit folgenden Komponenten: Blech, Vorlaufleitung, Rücklaufleitung) <i>LET OP: installeer de beveiligingen</i>	1063460	197
Sonde NTC / <i>Sonde TNC</i>	920081	29
Réservoirs, vis sans fin, kits pour augmenter la capacité / <i>Tanks, wormschroeven, kits voor het vermeerderen van de capaciteit</i>		voir - zie pag. 47
Boilers, ballons tampon et accessoires <i>Boilers, buffers en accessoires</i>		voir - zie pag. 48

THERMOCHEMINÉE À PELLETS - CV PELLETHAARDEN



Energy
A++
A+
A
B
C
D
E
F
G

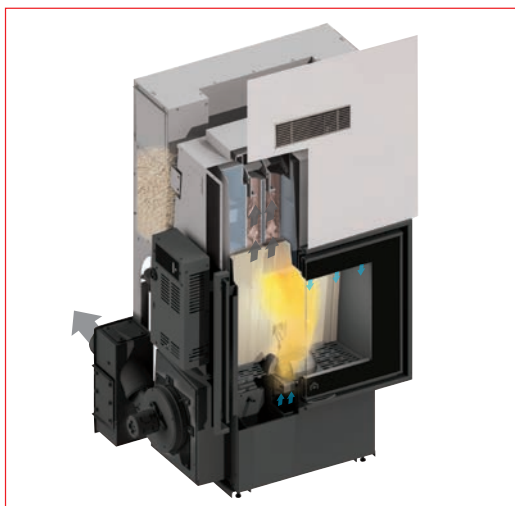
IDROPELLBOX 30

Eau chaude pour toute la maison, avec la commodité du pellets.

- foyer en Ecokeram
- sorties des fumées à l'arrière ø 10 cm, mâle
- programmation horaire hebdomadaire
- chargement du pellet par le coté droit ou gauche
- Kit de ventilation en façade (en option)

Warm water voor het hele huis, met het gemak van pellets

- vuurhaard in Ecokeram
- rookgasafvoer achteraan Ø 10 cm, mannelijk
- programmering uren per week
- Pelletlading vanaf de rechter- of linkerkant
- Kit ventilatie voorzijde (optie)



Vase d'expansion fermé <i>Gesloten expansievat</i>	code	€ hors TVA exclusief BTW
IDROPELLBOX 30	807330	4.850
EN DOTATION - INBEGREPEN		
Radiocommande avec écran inclus <i>afstandsbediening met display</i>	--	--
SISTEMA LEONARDO		
Kit incorporé avec vase d'expansion fermé, circulateur et groupe de sécurité <i>Ingebouwde hydraulische kit met gesloten expansievat, circulatiepomp en overdrukklep</i>	--	--
Pieds réglables en hauteur <i>Pootjes verhoging in hoogte</i>	--	--
EN OPTION - OPTIE		
Kit WI-FI H (AppFire)	1050460	258
Combinateur téléphonique H <i>Telefoonschakelaar Apparatuur H</i>	1035220	258
Vanne anti-condensation - <i>Anticondensklep</i>	1095280	100
Kit panneau écran afficheur avec câble <i>Kit synoptisch paneel met kabel</i>	1083130	205
Kit de ventilation en façade <i>Kit ventilatie voorzijde</i>	1080260	215
KIT 4, A2 e D: kits hydrauliques - <i>hydraulische kits</i>	voir - zie pag. 49	
Kit AIR DIFFUSER "adjacent" composé de: 1 ventilateur + tuyaux, 1 unité électronique gérée pour radiocommande <i>SET AIR DIFFUSER "dichtbij" bestaande uit: 1 ventilator + buizen, 1 elektronische regelenheid met afstandbediening</i>	803490	426
Kit rallonge 3 mètres tuyau isolé Ø 6,5 cm <i>Extra kit geïsoleerd 6,5 cm pijp</i>	804280	48
Coude "Y" Ø 6 cm - Elbow "Y" Ø 6 cm	804500	27
Adaptable aux bouches de canalisation / <i>kan op de luchtkanalen worden aangesloten</i> SPLIT, BENT, ORIGAMI, SHARP	voir - zie pag. 33	

27	22	90,4	705	1,8-6,2	10-33	60	E	10 M	265
97x60x143	50								



ACQUATONDO PLUS 22 / 29

Disponible 2 versions, à vase ouvert et à vase fermé CS (avec serpentín d'évacuation thermique incorporée).

- foyer en fonte et acier
- sortie de fumées Ø 20/25 cm vers le haut, femelle
- vitre plat apparente totale
- Verkrijgbaar in 2 uitvoeringen: met open vat en met gesloten vat CS (met ingebouwde spiraal en veiligheidsklep)
- gietijzeren en Staal vuurhaard
- rookgasafvoer Ø 20/25 cm bovenaan, vrouwelijk
- glas vlak voor totaalaanzicht.

--	--	--

code € hors TVA exclusief BTW

VASE OUVERT / OPEN EXPANSIEVAT

	22	656330	2.540
ACQUATONDO PLUS	29	656350	2.790

VASE FERMÉ / GESLOTEN EXPANSIEVAT











	22	656340	2.930
ACQUATONDO PLUS/CS	29	656360	3.180

EN DOTATION - INBEGREPEN

Brasero et fixation pour tournebroche voorzien van vuurpot en spit aansluiting	--	--	--
Serpentin et vanne de sécurité Ingebouwde spiraal, veiligheidsklep (CS)	--	--	--

EN OPTION - OPTIE

 Pieds rehausseurs (kit de 4 pieds) Pootjes verhoging (kit met 4 pootjes)			216660	30
 Groupe broche avec tige inox Van roestvrij staal	22	59 cm	234560	147
	29	77 cm	236710	152
Grille de la prise d'air extérieur Rooster externe luchtinlaat	cm 24x16		83060	18
Raccord avec volet et commande pour prise d'air extérieur / Verbindingsstuk met klep en afstandsbediening voor externe luchtinlaat			608850	60
Accessoires pour la production d'eau sanitaire Accessoires voor de productie van sanitair water				voir - zie pag. 47
OPTION pour VASE OUVERT - OPTIE VOOR OPEN VAT				
KIT A1, B, C: Kits hydrauliques / Hydraulisch kit				voir - zie pag. 49
OPTION pour VASE FERMÉ - OPTIE VOOR GESLOTEN VAT				
KIT D: Kits hydrauliques / Hydraulisch kit				voir - zie pag. 49

									
23 28,1	13,3 17,4	82,2 81,5	600 730	6,1 7,5	A-G 56x47x50 74x55x50	20 F 25 F	234 302	80x68x138,5 99x78x138,5	70 90

ACCESSOIRES- ACCESSOIRES

POUR CHARGEMENT - OPTIONEEL VOOR TOEVOER

Réservoir en acier (sans vis et sans moteur) - *Stalen tanken (zonder vultschroef en zonder motor)*

	code	€ hors TVA exclusief BTW
 Réservoir 250 kg avec structure en acier prévu pour chargement automatique <i>Tank van 250 kg met stalen structuur voorbestemd voor automatisch bijvullen</i>	758900	1.103
 Réservoir 500 kg avec structure en acier équipé prévu pour chargement automatique <i>Tank van 500 kg met stalen structuur voorbestemd voor automatisch bijvullen</i>	758910	1.549
 *** Kit avec capacité de 300 kg pour transformation réservoir de 500 kg à 800 kg <i>Kit met inhoud van 300 kg, voor transformatie tank van 500 kg naar 800 kg (*)</i>	683000	203
 *** Kit avec capacité de 200 kg pour transformation réservoir de 800 kg à 1.000 kg (**) <i>Kit met inhoud van 200 kg, voor transformatie tank van 800 kg naar 1.000 kg (**)</i>	745040	191


*** à composer, par exemple, en utilisant 2 kits, jusqu'à une capacité maximum de 1000 kg - *samenstelbaar door gebruik van bijvoorbeeld 2 kits, tot een maximum inhoud van 1000 kg.*

Systemes mécaniques pour l'alimentation de pellets - *Mechanische systemen voor het bijvullen van pellet*

(la mesure indiquée est du centre réservoir à la liaison chaudière)

 Vis de 90 cm avec moteur et accessoires (non compris Laguna2 P) <i>Vultschroef van 90 cm met motor en accessoires (uitgezonderd Laguna2 P)</i>	758890	485
Vis de 100 cm avec moteur et accessoires (compris Laguna2 P) <i>Vultschroef van 100 cm met motor en accessoires (alleen Laguna2 P)</i>	1004440	516
 Vis de 150 cm avec moteur et accessoires <i>Vultschroef van 150 cm met motor en accessoires</i>	683010	556
 Vis de 300 cm avec moteur et accessoires <i>Vultschroef van 300 cm met motor en accessoires</i>	683020	661
 Vis de 500 cm avec moteur et accessoires <i>Vultschroef van 500 cm met motor en accessoires</i>	683030	804
 Kit collier pour suspension vis au plafond <i>Kit met ring om de vultschroef op te hangen</i>	748060	31
 Kit embout pour remplissage avec accessoires SYSTÈME STORTZ <i>Kit opening voor vullen met accessoires STORTZ-SYSTEEM</i>	682880	404
 Kit embout pour remplissage avec accessoires - SYSTÈME GUILLEMIN <i>Kit opening voor vullen met accessoires GUILLEMIN-SYSTEEM</i>	752940	435



Silos à distance en tissu - *Remote stoffen silo*

 (A) Silos stockage pellets de 2,1 à 3,2 t. (A) <i>Pelletopslag silo van 2,1 tot 3,2 t. (A)</i>	682860	2.570
Silos stockage pellets de 4,2 à 6,7 t. <i>Pelletopslag silo van 4,2 tot 6,7 t.</i>	682870	3.295

Systeme pneumatique pour l'alimentation de pellets - *Pneumatisch systemen voor het bijvullen van pellet*

Systeme pneumatique pour le transport du pellets - <i>Pneumatisch pellets transportsysteem</i>	1058160	2.394
Unité pour extraction à aspiration (mécanique sans moteur ni vis) <i>Zuigingsunit (mechanisch zonder motor en vultschroef)</i>	1058170	471

ACCESSOIRES- ACCESSOIRES

	code	€ hors TVA exclusief BTW	
 <p>Boilleur eau chaude: produit de l'eau chaude sanitaire par le thermoproduit à bois ou à pellets; idéal en association avec des panneaux solaires. Bouilleur à 2 serpentins, en acier au carbone, comprend une protection anodique, traitement interne vitrifié à double couche. Degré élevé d'isolation avec Polyuréthane rigide 70 mm. Warm water boiler: Produceert huishoudelijk warm water met een hout of pellet thermoprodukt; ideaal in combinatie met zonnepanelen. Boiler met 2 spiralen van koolstaal met anodische bescherming, inwendige behandeling met dubbele laag email. Hoge isolatie met stevig polyurethaan 70 mm.</p>	200 LITRES 200 LITER	676590	1.190
	300 LITRES 300 LITER	676600	1.400
Régulateur électronique digital pour thermocheminées avec gestion bouilleur Digitale elektronische regelaar voor kachels met ketelbesturing	266190	147	
 <p>Ballon-tampon: constitue un volant thermique de qualité où l'énergie thermique provenant de sources alternatives est recueillie pour être distribuée pour les usages de l'installation. Accumulation à 2 serpentins, en acier au carbone, pour eau de chauffage, intérieur non traité, extérieur peint. Isolation: polyuréthane souple épaisseur 100 mm. Puffer: Een hoogwaardige thermisch apparaat waarin de thermische energie geproduceerd door alternatieve bronnen opgeslagen wordt tot de energie aan de groepen van de installatie afgegeven wordt. Ophoping met 2 spiralen van koolstaal voor verwarmend water, binnenkant onbehandeld, buitenkant gelakt. Isolatie: Zacht polyurethaan met een dikte van 100 mm.</p>	500 LITRES 500 LITER	676610	1.330
	1.000 LITRES 1.000 LITER	676620	2.100
Soupape 3 voies - sklep 3-wegs	1033070	142	
Soupape de sécurité 1/2" - Veiligheidsklep 1/2"	281710	18	
Soupape sortie air 3/8" - Ontluchtingsklep 3/8"	284150	10	
Soupape de sécurité thermique 1/2" - Thermische afvoerklep 1/2"	72940	56	
Fluxostat pour demande d'eau chaude sanitaire 1/2" - Debietmeter voor aanvraag sanitair water 1/2"	220830	69	
Circulateur (haut rendement) - Circulator (hoogefficiënt)	767930	268	
Tronçon de conduit avec volet Ø 25 cm - Stuk rookkanaal met luik Ø 25 cm	262920	74	
Vase d'expansion ouvert (zingué) - Open expansievat (verzinkt)	30 litres - liter	264730	85
	50 litres - liter	264740	103
Echangeur - Warmtewisselaar	20 plaques - platen	262570	84
	30 plaques - platen	671810	164
Echangeur 3 voies - 3-wegs-warmtewisselaar	638100	224	
Régulateur électronique - Elektronische regelaar	220780	137	
Régulateur électronique touch - Elektronische regelaar touch	1058150	109	
Station solaire avec circulateur - Accessoires voor gecombineerde installaties	1021830*	481	
Vase solaire de 18 litres doté d'étrier avec raccord et tuyau flexible / Zonne-energie vat 18 liter met beugel met verbindingselement en flexibele leiding	676700*	51	
Vase solaire de 35 litres doté d'étrier avec raccord et tuyau flexible / Zonne-energie vat 35 liter met beugel met verbindingselement en flexibele leiding	676710*	84	
Vase sanitaire de 24 litres doté d'étrier avec raccord et tuyau flexible / Vat sanitair water 24 liter met beugel met verbindingselement en flexibele leiding	676720*	51	
Groupe AT - Groep AT	754390*	415	
Groupe AT - Groep AT avec - met bypass	1021840*		
Groupe chauffage mélangeur BT+MOT - Groep verwarming menger BT+MOT	754380*	583	
Groupe chauffage mélangeur BT+MOT - Groep verwarming menger BT+MOT avec - met bypass	1021850*		
Vase de chauffage de 50 litres - Verwarmingsvat van 50 liter	676750*	95	
Vase de chauffage de 100 litres - Verwarmingsvat van 100 liter	676760*	174	
Sonde température extérieure - Externe klimaatsensor	753000*	50	

ACCESSOIRES- ACCESSOIRES

Vase d'expansion ouvert - open expansievat

		code	€ hors TVA exclusief BTW
	KIT A1 Pour installation thermocheminées, thermopoêles et chaudières à bois. Composé de: échangeur 30 plaques, circulateur cheminée, circulateur installation, soupape de non retour, 2 purgeurs d'air automatiques, soupape de sécurité, écran à distance pour gestion de la température. <i>Voor de installatie van thermohaarden, thermokachels en Hout CV ketels. Bestaande uit: Warmteuitwisselaar 30 platen, Pomp haard, Pomp installatie, Terugslagklep, 2 jolly's ONTLUCHTING, Veiligheidsklep, Remote display voor temperatuurbeheer.</i>	801160	1.060
	KIT B Pour installation thermocheminées, thermopoêles et chaudières à bois; approprié pour séparer le circuit primaire du circuit secondaire et pour la production instantanée d'eau chaude sanitaire. Composé de: échangeur 30 plaques, échangeur 20 plaques, soupape à 3 voies, circulateur cheminée, circulateur installation, soupape de non retour, 2 purgeurs d'air automatiques, soupape de sécurité, écran à distance pour gestion de la température. <i>Voor de installatie van thermohaarden, thermokachels en Hout CV ketels; geschikt voor het scheiden van het primaire circuit van het secundaire circuit en onmiddellijke productie van HWW. Bestaande uit: warmteuitwisselaar 30 platen, warmteuitwisselaar 20 platen, 3-wegsklep, pomp haard, pomp installatie, terugslagklep, 2 jolly's ontluchting, veiligheidsklep, remote display voor temperatuurbeheer.</i>	801180	1.340
	KIT C Pour installation thermocheminées, thermopoêles et chaudières à bois; approprié pour séparer le circuit primaire du circuit secondaire et pour la production d'eau chaude sanitaire. Composé de: Echangeur à 3 voies, Circulateur pour circuit primaire, Circulateur pour circuit secondaire, Fluxostat, 2 purgeurs d'air automatique, Soupape de non retour, Soupape de sécurité, Ecran à distance pour gestion de la température. <i>Voor de installatie van thermohaarden, thermokachels en Hout CV ketels; geschikt voor het scheiden van het primaire circuit van het secundaire circuit en productie van HWW. Bestaande uit: 3-wegs warmteuitwisselaar, Pomp primair circuit, Pomp secundair circuit, Debietregelaar, 2 jolly's ontluchting, Terugslagklep, Veiligheidsklep, Remote display voor temperatuurbeheer.</i>	801480	1.275

Vase d'expansion fermé - gesloten expansievat

	KIT D Pour installation thermocheminées, thermopoêles et chaudières à bois; approprié pour séparer le circuit primaire du circuit secondaire et pour la production d'eau chaude sanitaire. Composé de: vase à expansion fermé, échangeur à 3 voies, circulateur pour circuit primaire, circulateur pour circuit secondaire, fluxostat, 2 purgeurs d'air automatiques, soupape de retenue, soupape de sécurité, écran à distance pour gestion de la température. <i>Voor de installatie van thermohaarden, thermokachels en Hout CV ketels; geschikt voor het scheiden van het primaire circuit van het secundaire circuit en productie van HWW. Bestaande uit: Gesloten expansievat, 3-wegs warmteuitwisselaar, Pomp primair circuit, Pomp secundair circuit, Debietregelaar, 2 jolly's ontluchting, Terugslagklep, Veiligheidsklep, Remote display voor temperatuurbeheer.</i>	801190	1.340
	KIT DE SÉCURITÉ VEILIGHEIDS KIT A installer à 50 cm maximum de distance du générateur de chaleur. Composé de soupape de sécurité, 1 purgeur d'air automatique, un thermomètre, un manomètre et une alarme sonore. <i>Installeren op max. 50 cm afstand bij een warmtegenerator vandaan. Bestaande uit een veiligheidsklep, 1 jolly voor de ontluchting, thermometer, drukmeter en geluidssignaal.</i>	682750	214
	KIT A2 Pour l'installation des thermopoêles, thermocheminées et chaudières à pellets. Composé de: échangeur 30 plaques, circulateur installation, 2 purgeurs d'air automatiques, soupape de sécurité, écran à distance pour la gestion de la température. <i>Voor de installatie van pellet thermokachels, thermohaarden en CV-ketels. Bestaande uit: warmteuitwisselaar 30 platen, pomp installatie, 2 jolly's ontluchting, veiligheidsklep, remote display voor temperatuurbeheer.</i>	801170	825
	KIT 4 Pour installation de thermopoêle, chaudière et thermocheminée à pellets comme unique source de chaleur pour production instantanée d'eau chaude sanitaire. Utile pour la production d'eau chaude sanitaire; ne peut être associé qu'à des thermopoêles d'une puissance minimale à l'eau supérieure à 18 kW. Composé de: échangeur 20 plaques, électrovanne 3 voies, soupape de sécurité, fluxostat, régulateur électronique extérieur. <i>Voor installatie van thermokachel, ketel en pelletkachel als enige warmtebron voor instantane productie van sanitair warm water. Nuttig voor een gematigde productie van sanitair warm water; enkel combineerbaar met thermokachels met minimaal vermogen van het water hoger dan 18 kW. Bestaande uit: warmteuitwisselaar 20 platen, 3-wegs-magneetklep, veiligheidsklep, debietmeter, externe elektronische regelaar.</i>	264290	540

ACCESSOIRES- ACCESSOIRES

POUR PRODUIT À EAU - VOOR WATERPOMP



VANNE ANTI-CONDENSATION

Garantit une température de retour adaptée au produit, évite la formation de condensation à l'intérieur du produit.

ANTICONDENSKLEP

Garandeert een retourtemperatuur die geschikt is voor het product, voorkomt de vorming van condens in het product.

code

€
hors TVA
exclusief BTW

1033100

95



KIT ANTI-CONDENSATION

Vanne anti-condensation avec tuyaux flexibles.

ANTI-CONDENS SET

Anticondensklep compleet met slangen.

1033500

219



CENTRALE SOLAIRE

Pour gérer des circuits hydrauliques associés à des panneaux solaires et des bouilleurs.

REGELEENHEID OP ZONNE-ENERGIE

Voor het bedienen van hydraulische systemen in combinatie met zonnepanelen en boilers.

1028780

132

POUR PRODUITS À PELLET - VOOR PELLETPRODUCTEN



THERMOSTAT PROGRAMMABLE HEBDOMADAIRE SANS FIL

pour allumer et éteindre le poêle, le foyer ou l'insert à pellets en fonction des horaires et de la température configurée. Cela permet de gérer la température d'un espace sans la nécessité d'installer des câbles entre le thermostat et l'appareil

- 4 intervalles par jour,
- fonction été/hiver.

DRAADLOZE WEKELIJKSE CHRONOTHERMOTAAT

voor het inschakelen en uitschakelen van de kachel, de vuurhaard of invoeren van pellets volgens ingevoerd tijdschema en temperatuur.

hiermee kan de temperatuur van een kamer worden geregeld zonder aansluitkabels tussen de thermostaat en het apparaat.

- 4 tijdsintervallen per dag.
- functie zomer/winter.



1028770

142



THERMOSTAT PROGRAMMABLE HEBDOMADAIRE

pour allumer et éteindre le poêle, le foyer ou l'insert à pellets en fonction des horaires et de la température configurées.

- 4 intervalles par jour,
- fonction été/hiver.

WEKELIJKSE CHRONOTHERMOTAAT

voor het inschakelen en uitschakelen van de kachel, de vuurhaard of invoeren van pellets volgens ingevoerd tijdschema en temperatuur.

- 4 tijdsintervallen per dag.
- functie zomer/winter.

1028760

95

ACCESSOIRES- ACCESSOIRES

Vase d'expansion fermé - gesloten expansievat

	code	code	€ hors TVA exclusief BTW
Kit R pour/voor Laguna2 P 18-24-29, Cubira cs / kit RS for/voor Meg Più	Kit R	Kit RS	
Pour installation comme unique source de chaleur sans production d'eau chaude sanitaire. Composé de: circulateur haut rendement, vanne de chargement, soupape de décharge, soupape de sécurité, pressostat eau, connexion pour manomètre, vanne de bypass, connexion pour vase d'expansion incorporé / Voor installatie als enige warmtebron zonder productie van sanitair warm water. Bestaande uit: hoogefficiënte circulatiepomp, vulklep, afvoerklep, veiligheidsklep, drukschakelaar water, manometeraansluiting, bypassklep, aansluiting op ingebouwd expansievat.	1015630	1013540	363
Kit RW pour/voor Laguna2 P 24-29 / Kit RWS for/voor Meg Più	Kit RW	Kit RWS	
Pour installation comme unique source de chaleur avec production instantanée d'eau chaude sanitaire. Composé de: circulateur haut rendement, vanne de chargement, soupape de décharge, soupape de sécurité, pressostat eau, connexion pour manomètre, vanne de bypass, connexion pour vase d'expansion incorporé, échangeur à plaques, fluxostat, vanne à 3 voies motorisées / Voor installatie als enige warmtebron met onmiddellijke productie van sanitair warm water. Bestaande uit: hoogefficiënte circulatiepomp, vulklep, afvoerklep, veiligheidsklep, drukschakelaar water, manometeraansluiting, bypassklep, aansluiting op ingebouwd expansievat, platenwarmtewisselaar, stromingsschakelaar, gemotoriseerde 3-weg klep.	1015640	1013550	525
Kit R2 pour/voor Laguna2 P 18-24-29, Cubira cs / Kit RS2 for/voor Meg Più	Kit R2	Kit RS2	
Pour installation associée à une seconde chaudière sans production d'eau chaude sanitaire avec séparateur d'installation. Composé de: circulateur haut rendement, vanne de chargement, soupape de décharge, soupape de sécurité, pressostat eau, connexion pour manomètre, vanne de bypass, connexion pour vase d'expansion incorporé. Échangeur à plaques pour la séparation de l'installation / Voor installatie in combinatie met een tweede ketel zonder productie van sanitair warm water, met een scheidingsstelsel van de installatie. Bestaande uit: hoogefficiënte circulatiepomp, vulklep, afvoerklep, veiligheidsklep, drukschakelaar water, manometeraansluiting, bypassklep, aansluiting op ingebouwd expansievat. Platenwarmtewisselaar voor scheiding van de installatie.	1015650	1013560	651
Kit RW2 pour/voor Laguna2 P 24-29 / Kit RWS2 for/voor Meg Più	Kit RW2	Kit RWS2	
Pour installation associée à une seconde chaudière avec production d'eau chaude sanitaire et séparateur d'installation. Composé de : circulateur haut rendement, vanne de chargement, soupape de décharge, soupape de sécurité, pressostat eau, connexion pour manomètre, vanne de bypass, connexion pour vase d'expansion incorporé, échangeur à plaques, fluxostat, vanne à 3 voies motorisées. Échangeur à plaques pour la séparation de l'installation / Voor installatie in combinatie met een tweede ketel met productie van sanitair warm water en een scheidingsstelsel van de installatie. Bestaande uit: hoogefficiënte circulatiepomp, vulklep, afvoerklep, veiligheidsklep, drukschakelaar water, manometeraansluiting, bypassklep, aansluiting op ingebouwd expansievat, platenwarmtewisselaar, stromingsschakelaar, gemotoriseerde 3-weg klep. Platenwarmtewisselaar voor scheiding van de installatie.	1015660	1013570	814
		code	€ hors TVA exclusief BTW
Kit R			
Pour installation comme unique source de chaleur sans production d'eau chaude sanitaire. Composé de : circulateur haut rendement, vanne de chargement, soupape de décharge, soupape de sécurité, pressostat eau, connexion pour manomètre, vanne de bypass, connexion pour vase d'expansion incorporé / Voor installatie als enige warmtebron zonder productie van sanitair warm water. Bestaande uit: hoogefficiënte circulatiepomp, vulklep, afvoerklep, veiligheidsklep, drukschakelaar water, manometeraansluiting, bypassklep, aansluiting op ingebouwd expansievat.	VYDA H, KIRA H (18/22)	805310	384
	BLADE H (18/22)	1063670	
Kit RW			
Pour installation comme unique source de chaleur avec production instantanée d'eau chaude sanitaire. Composé de : circulateur haut rendement, vanne de chargement, soupape de décharge, soupape de sécurité, pressostat eau, connexion pour manomètre, vanne de bypass, connexion pour vase d'expansion incorporé, échangeur à plaques, fluxostat, vanne à 3 voies motorisées / Voor installatie als enige warmtebron met onmiddellijke productie van sanitair warm water. Bestaande uit: hoogefficiënte circulatiepomp, vulklep, afvoerklep, veiligheidsklep, drukschakelaar water, manometeraansluiting, bypassklep, aansluiting op ingebouwd expansievat, platenwarmtewisselaar, stromingsschakelaar, gemotoriseerde 3-weg klep.	VYDA H, KIRA H (22)	805320	546
	BLADE H (22)	1063680	
Kit R2			
Pour installation associée à une seconde chaudière sans production d'eau chaude sanitaire avec séparateur d'installation. Composé de: circulateur haut rendement, vanne de chargement, soupape de décharge, soupape de sécurité, pressostat eau, connexion pour manomètre, vanne de bypass, connexion pour vase d'expansion incorporé. Échangeur à plaques pour la séparation de l'installation / Voor installatie in combinatie met een tweede ketel zonder productie van sanitair warm water, met een scheidingsstelsel van de installatie. Bestaande uit: hoogefficiënte circulatiepomp, vulklep, afvoerklep, veiligheidsklep, drukschakelaar water, manometeraansluiting, bypassklep, aansluiting op ingebouwd expansievat. Platenwarmtewisselaar voor scheiding van de installatie.	VYDA H, KIRA H (18/22)	805330	788
	BLADE H (18/22)	1063690	

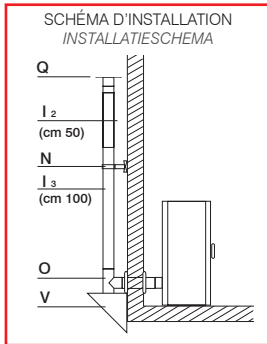
ACCESSOIRES- ACCESSOIRES

TUBE DES FUMÉES POUR POÊLE - ROOKKANALEN POUR EXTERIEUR - VOOR EXTERN

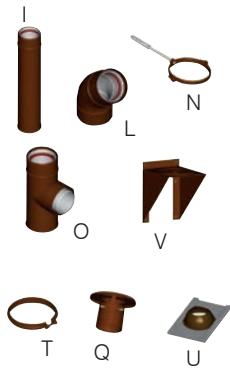
code

€
hors TVA
exclusief BTWconditionnement /
verpakking

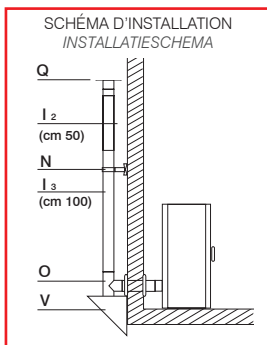
Paroie externe en aluminium verni marron Ø cm 10 - paroie interne en inox AISI 316/L Ø cm 8
externe wand in bruin gelakt aluminium Ø cm 10 - interne wand in roestvrij staal AISI 316/L Ø cm 8



	25 cm	606280	35	1
Tuyaux Stuk buis	50 cm	606290	52	1
	100 cm	606300	81	1
	45°	606310	73	1
Coude Bocht	90°	606320	137	1
	Collier de fixation (N) - Pijpklem voor wandbevestiging (N)	606340	12	1
Collier serre tube (T) - Klemringen (T)	606410	11	1	
Support mural (V) - muursteen (V)	606360	101	1	
Raccord en T (O) - T-stuk (O)	606350	121	1	
Bouchon anti condensat - Dop zonder afvoer condenswater	606370	37	1	
Tuile avec couvercle inférieur et supérieur (U) tegel met kap onderaan en bovenaan (U)	RFIN100	101	1/1	
Terminal pour évacuation fumées (Q) - Eindstuk rookafvoer (Q)	606390	50	1	



Paroie externe en cuivre Ø cm 10 - paroie interne en inox 316/L Ø cm 8
externe wand in koper Ø cm 10 - interne wand in roestvrij staal AISI 316/L Ø cm 8



	(I ₁) 25 cm	RDBAS200/80	51	1
Tuyaux Stuk buis	(I ₂) 50 cm	RDBAS450/80	71	1
	(I ₃) 100 cm	RDBAS950/80	113	1
	(L ₁) 45°	RDC45/80	91	1
Coude Bocht	(L ₂) 90°	RDC90/80	121	1
	Collier de fixation (N) - Pijpklem voor wandbevestiging (N)	RFIS100	14	1
Collier serre tube (T) - Klemringen (T)	RDFAS80	13	1	
Support mural (V) - muursteen (V)	RMEN80	148	1	
Raccord en T (O) - T-stuk (O)	RDT90/80	175	1	
Bouchon (F) - Dop afvoer (F)	RDTAP80	54	1	
Tuile avec couvercle inférieur et supérieur (U) - tegel met kap onderaan en bovenaan (U)	RFIN100	101	1/1	
Terminal pour évacuation fumées (Q) - Eindstuk rookafvoer (Q)	RDBOT80	63	1	



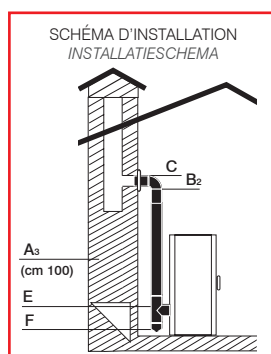
ACCESSOIRES- ACCESSOIRES

TUBE DES FUMÉES POUR POÊLE - ROOKKANALEN POUR INTÉRIEUR - VOOR BINNER

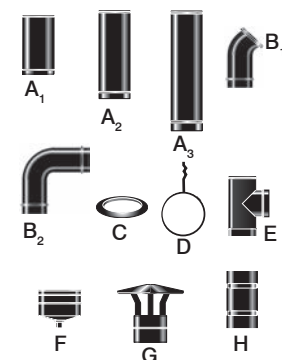
Paroi simple en inox aisi 316/L **VERNI NOIR** Ø 8 cm - Complet avec joint pour montage sans collier

Enkele **roestvrijstalen** wand aisi 316/L **ZWART GESCHILDERD** Ø 8 cm - voorzien van pakking te monteren zonder klemringen

code	€ hors TVA exclusief BTW	conditionement/ verpakking
------	-----------------------------	-------------------------------

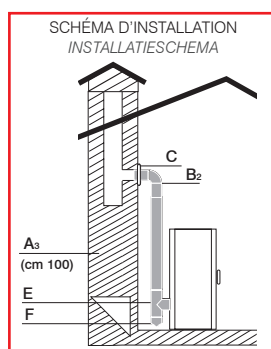


Tuyaux Stuk buis	(A ₁) 25 cm	EBAS200/80N	25	4
	(A ₂) 50 cm	EBAS450/80N	29	9
	(A ₃) 100 cm	EBAS950/80N	39	9
	150 cm	EBAS1450/80N	60	6
Tuyaux avec protection thermique (isolé) Deel rookkanaal met thermische inspectie	150 cm	EBAS1450/80NPT	105	4
Coude Bocht	(B ₁) 45°	EC45/80N	36	6
	(B ₂) 90°	EC90/80N	46	6
Rosace murale (C) - Wandrozet (C)		EROS80N	15	10
Collier de fixation (D) - Pijpklem voor wandbevestiging (D)		EFIS80N	12	10
Raccord en T mâle (E) - T-stuk mannelijk (E) Lille, Bild ATC, Vyda ATC		ET90/80N	56	4
Raccord en T femelle (E) - T-stuk vrouwelijk (E) Aris Up Plus, Bild, Blade, Blade H, Cherie Up, Cherie Up H, Evia, Idropellbox 30, Klik, Meg, Meg Più, Mito Idro, Nara, Nara Plus, Pellkamin 8/10/12, Kira, Slide, Kira H, Vyda AT, Vyda, Vyda H.		ETF90/80N	56	4
Bouchon anti condensat (F) - Dop zonder afvoer condenswater (F)		ETAP80N	26	1
Chapeau pare-pluie (G) - Schoorsteen met bescherming tegen regen (G)		EPAR80N	72	5
Manchon femelle (H) - Dubbel buisstuk vrouwelijk (H)		EDFF80N	32	6
Terminal pour évacuation fumées - Eindstuk rookafvoer		ESCAR80N	33	4

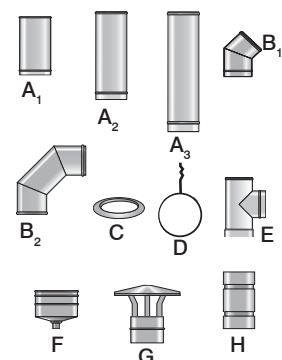


Paroi simple en **inox** aisi 316/L Ø 8 cm - Complet de garniture

Enkele **roestvrijstalen** wand aisi 316/L Ø 8 cm - voorzien van pakking



Tuyaux Stuk buis	(A ₁) 25 cm	EBAS200/80	16	9
	(A ₂) 50 cm	EBAS450/80	24	9
	(A ₃) 100 cm	EBAS950/80	33	9
Coude Bocht	(B ₁) 45°	EC45/80	29	4
	(B ₂) 90°	EC90/80	37	4
Rosace murale (C) - Wandrozet (C)		EROS80	12	1
Collier de fixation (D) - Pijpklem voor wandbevestiging (D)		EFIS80	14	10
Raccord en T mâle (E) - T-stuk mannelijk (E) Lille, Bild ATC, Vyda ATC		ET90/80	46	4
Raccord en T femelle (E) - T-stuk vrouwelijk (E) Aris Up Plus, Bild, Blade, Blade H, Cherie Up, Cherie Up H, Evia, Idropellbox 30, Klik, Meg, Meg Più, Mito Idro, Nara, Nara Plus, Pellkamin 8/10/12, Kira, Slide, Kira H, Vyda AT, Vyda, Vyda H.		ETF90/80	46	4
Bouchon anti condensation (F) Dop zonder afvoer condenswater (F)		ETAPSSC80	28	10
Chapeau pare-pluie (G) Schoorsteen met bescherming tegen regen (G)		EPAR80	41	5
Manchon femelle/femelle (H) - Dubbel buisstuk vrouwelijk (H)		EDFF80	21	6
Terminal pour évacuation fumées - Eindstuk rookafvoer		ESCAR80	19	10
Collier serre tube - Klemringen		EFAS80	5	10



ACCESSOIRES- ACCESSOIRES

POUR POÊLES ET THERMOPOÊLES - ACIER 2 mm - VOOR HOUTKACHELS - STAAL 2 MM

modèle - model

gris - grijs

noir - zwart

code

€
hors TVA
exclusief BTW

code

€
hors TVA
exclusief BTW



Ø 15 cm pour - voor: Cubira, Fiord, Tally 8, Tally 8 S, Tally 8 Up, Tally 8 Up S.

Raccord avec coude à 90° inspec. clé (B)
Verbindingsstuk met 90° bocht met inspectieluik (B)

204490

110

112220

110



cm 25

204500

24

112230

24



Tuyaux (C)
Stuk kanaal met koppellement (C)

cm 50

204510

32

112240

32



cm 100

204520

47

112250

47



tube à clé (A) - Stuk kanaal met luik (A)

cm 30

204530

33

112260

33



Kit anticondensat (I) - Condenserende kit (I)

204540

27

174300

27



rosace fixe murale (F) - Vaste ring Wand (F)

204550

33

113750

33



rosace télescopique (G) - Telescopische ring (G)

204560

85

174290

85



rosace pour angle à 45° (H) - Telescopische ring (H)

292590

74

292600

74

coude avec inspection (D/E)
Bocht met inspectieopening (D/E)

45°/90°


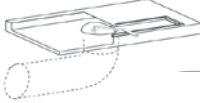







204570/204580

44/50

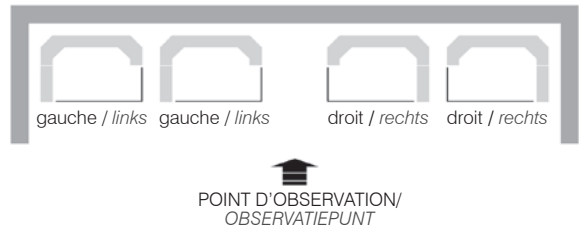
112270/112280

44/50

ACCESSOIRES- ACCESSOIRES

		code	€ hors TVA exclusief BTW		
Combinateur téléphonique: pour allumer et éteindre le poêle à distance <i>Telefoonschakelaar Apparatuur: maakt het mogelijk om op afstand de kachel.</i>	H: Blade, Blade H, Cherie Up, Lille, Nara, Nara Plus, Pellkamin 12, Slide, Vyda, Kira, Vyda H, Kira H.	1035220	258		
	Plus: Aris Up, Aris Up Plus, Meg, Meg Più, Mito Idro, Pellkamin 8/10.	1028650	247		
KIT antennes (pour une utilisation dans les zones à faible réception du signal) <i>KIT antenne (te gebruiken in zones met slechte ontvangst)</i>		C00066	56		
Câble de raccordement bleu pour thermostats d'ambiance <i>Blauwe kabel voor de aansluiting op de omgevingsthermostaten</i>		640560	23		
	Chevalet réglable pour Firebox Luce Plus <i>Steunpootje voor Firebox Luce Plus</i>	cm 64x46x53 h	605430	179	
	Mécanisme prise d'air externe, hauteur 5 cm, entrée de l'air Ø 10 cm (ne peut être utilisé avec un chevalet) - <i>Mechanisme voor de opname van lucht buiten, hoogte 5 cm, voor leiding luchtinvoer Ø 10 cm. (net te gebruiken met steunpoot)</i>	pour - voor Firebox Luce Plus 62	163750	153	
		pour - voor Firebox Luce Plus 54	163760		
	Raccord avec tuyau flexible PAROI DOUBLE ERRI pour conduit avec sortie de fumées "male"- <i>Flexibele aansluiting op rookkanaal DUBBELE WAND ERRI voor kachels met een "mannelijke" rookafvoer</i>	pour - voor Firebox Luce Plus Ø 20	ERRI200	22	
	Réduction R6 ronde en acier 2 mm <i>Stalen verkleining R6 rond 2 mm</i>	de Ø 20 à Ø 16 <i>van Ø 20 tot Ø 16</i>	unique - enkel	86040	32
			boite de 6 pièces <i>verpakking met 6 stuks</i>	86230	168
Bouches de refoulement de l'air chaud composées de: châssis, grille, volet réglable raccord pour Windo3 <i>Openingen terugvoer warme lucht, bestaande uit: frame, rooster, stelklep verbindingselement voor Windo3</i>	B1	aluminium <i>aluminium</i>	cm 36x9	54210	63
		laitonné <i>messing</i>	cm 36x9	95730	
	B3	aluminium <i>aluminium</i>	cm 18x9	86270	55
		laitonné <i>messing</i>	cm 18x9	95740	
	Glasskamin (E)	nettoyant vitre céramique colis 12 pièces de 75 cl <i>reinigingsmiddel keramiekglas 12 stuks à 75 cl</i>	155240	114	
	F Bidon MOTORISÉ (F) - <i>GEMOTORISEERDE stofzuiger (F)</i>		C00084*	132	
	G Plaque au sol en acier (G) - <i>Vloerplaat (G)</i>	100x120	courbe - rond	112700	215
	G1 Plaque au sol en verre de 8 mm d'épaisseur <i>Glazen vloerplaat met een hoogte van 8 mm (G1)</i>	80x80		784420	113
		48x110	Blade	1029380	113
	Bombe de peinture <i>Verf bom</i>	pour inserts et cheminée <i>voor inbouwhaarden/haarden</i>	Gris anthracite/ <i>Houtskool grijs</i>	268780	17
		pour inserts et cheminée <i>voor inbouwhaarden/haarden</i>	noir / zwarte	67030	11
		pour poêles <i>voor kachels</i>	gris/ grijs	271240	20





CERTIFICATION - CERTIFICERING

Les produits, au besoin, sont certifiés selon les réglementations, en plus du marquage CE:

Buiten de CE-markering worden de producten, in functie van de eisen, tevens gecertificeerd volgens de normen:

EN 13229 (cheminées) - (*haarden*)
EN 13240 (poêles à bois) - (*houtkachels*)
EN 14785 (poêles à pellet) - (*pelletkachels*)
EN 303-5 (chaudières) - (*ketels*)

- Flamme Verte: Marque de certification française de qualité
Franse merkcertificatie van kwaliteit
- Blmsch: Rexigences allemandes pour les appareils de chauffage domestiques
Duitse vereiste kwalificatie voor huishoudelijke verwarmingsapparatuur
- 15 a B-VG: Loi autrichienne sur les émissions -
Oostenrijkse emissiewet
- PCT: Certification de produit russe
Russisch productcertificaat
- BAFA: du ministère de l'énergie Allemande
Duits Ministerie voor Energie
- EKO SKLAD: Ministère slovène de l'énergie
Sloveens ministerie van Energie

EDILKAMIN S.p.A.

Se réserve la faculté de modifier à tout moment, sans préavis, les caractéristiques techniques et esthétiques des éléments illustrés et décline toute responsabilité pour d'éventuelles erreurs d'impression présentes dans le catalogue / *We behouden ons de mogelijkheid voor op elk gewenst moment zonder aankondiging de technische eigenschappen en het aanzicht van de onderdelen te wijzigen. We achten ons niet verantwoordelijk voor eventuele drukfouten in de catalogus.*

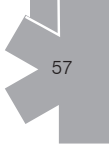
-  Puissance au foyer
Vermogen van de vuurhaard
-  Puissance utile
Nuttig vermogen
-  Rendement
Rendement
-  *Volume de chauffe
**Verwarmbaar vol.*
-  **Consommation
***Verbruik*
-  Autonomie
Brandduur
-  Réservoir
Tank
-  Sortie fumées / Rookgasafvoer
↑ Vers le haut / Bovenkant ↗ à l'arrière/Achter → Latérale/Zijkant
-  Poids avec emballage
Gewicht met verpakkingsmateriaal
-  dimensions: largeur/profondeur/hauteur
Afmetingen: breedte/diepte/hoogte
-  Contenu d'eau
Waterinhoud
-  Convection Naturelle
Natuurlijke Convectorie
-  Sortie air chaud / Uitgang warmte lucht
↑ Vers le haut / Bovenkant ↗ à l'arrière/Achter → Latérale/Zijkant
-  Panneau synoptique
Synoptisch paneel
-  Radiocommande
afstandsbediening
-  Gestion à distance
Beheer op afstand
-  Programmeur horaire hebdomadaire
Week-urprogrammering
-  AIR-TIGHT: Poêles «étanches»
De "luchtdichte" kachels
-  Confort clima
-  Fire control: Régulateur automatique de la combustion
Automatische regelaar van de verbranding
-  Autoclean: Nettoyage automatique du creuset
Automatische reiniging van de vuurpot
-  Autocheck à froid: permet d'identifier des inconvénients éventuels
Autocheck hiermee kunnen eventuele storingen worden vastgesteld
-  Ventilation frontale air chaud désactivable
Ventilatie warme lucht vooraan uitschakelbaar
-  Fonction RELAX permet de désactiver la ventilation forcée d'un seul geste, pour profiter de la chaleur à convection naturelle dans un silence absolu / kan de geforceerde ventilatie met een simpele handeling worden uitgeschakeld, om in maximale stilte te genieten van de natuurlijke convectiewarmte.
-  La fonction NIGHT permet de programmer l'extinction automatique du poêle à l'heure souhaitée, pour un confort maximal sans gaspillage de combustible. Met de NIGHT-functie kan de automatische uitschakeling van de kachel op het gewenste tijdstip worden geprogrammeerd, voor een maximaal comfort, zonder verspilling van brandstof.
-  Puissance utile à l'eau
Nuttig vermogen water
-  Foyer / Haard:
G: Fonte / Gietijzer
E: Ecokeram / Ecokeram
A: Acier / Staal
V: Vermiculite / Vermiculiet
-  Touch Screen
-  Telecommande
Afstandsbediening
-  Sistema Leonardo
-  pour toute le maison mais surtout pour les maison passive/ voor de moderne passiefhuizen

* Le volume de chauffe est calculé sur la base d'une nécessité de 33 kcal/m3h. Ce volume peut donc varier sensiblement selon le degré d'isolation de l'habitation, son exposition, sa zone climatique, etc.

** Pour le calcul de la consommation de combustible, on a utilisé une puissance calorifique de 4,8 kW/kg pour les pellets et de 4,6 kW/kg pour le bois.

* Voor de berekening van het brandstofverbruik werd een calorisch vermogen gebruikt van 4,8 kW/kg per pellets en 4,6 kW/kg voor brandhout.

** Het verwarmde volume wordt berekend op basis van een behoefte van 33 kcal/ m3h. Hetzelfde volume kan dus gevoelig variëren naargelang de isolatiegraad van de woning, van de ligging, van de klimaatzone, enz.



IO SONO IL FUOCO

 **EDILKAMIN**
STUFE_CALDAIE_CAMINETTI



INDICE ANALYTIQUE - INHOUDSOPGAVE

Acquatondo Plus	46
Aris Up 2	10
Aris Up Plus	10
Bild Air Tight C	5
Bild	13
Blade	15
Blade H eKleaner	40
Blade H	41
Cherie UP	14
Cherie UP H	37
Cubira / Cubira cs	43
Evia	12
Fiord	19
Firebox Luce Plus	22
Idropellbox 30	45
Kira	17
Kira EKleaner	17
Kira H EKleaner	38
Kira H	39
Klik	11
Laguna2 P	44
Lille	11
Meg	42
Meg Più	42
Milla H	35
Mito Idro	36
Nara/Nara Plus	9
Pellkamin 12	24-25
Pellkamin 8-10	23
Rada Air Tight C	7
Screen Evo 80/2-100	26
Screen Up 80/2-100	26
Side Plus 50x50	27
Slide	8
Tally 8 Up S	21
Tally 8 S	21
Tally 8 Up	20
Tally 8	20
Vyda Air Tight	6
Vyda Air Tight C	6
Vyda	16
Vyda EKleaner	16
Vyda H EKleaner	38
Vyda H	39
Windo2 75/95	28
Windo3 85	29
	29



EDILKAMIN

www.edilkamin.com

export@edilkamin.com

CS 01.19/A S.I.

